

URATACA CENTER
Special di awe:
Beef Cutsmall,
Fried Rice, Batata &
Banana
Afl.10.00
(di 12 pa 3pm)
Tel: 585-5212



SEGUN BANCO CENTRAL:

CRECIMIENTO ECONOMICO PA 2015 TABATA ZERO (0,0) Y PA 2016 TA PINTA SCUR (1%)

Dos atracador Venezolano busca pa autoridad gara

Nan a trata di atraca un polis na burger



Haya sa unda e tereno di 10.000m2 di Leoncita y Dario ta situa! Pagina 9!



LEONCITA CU DARIO KIER MANDA ABOGADO PA PROHIBI SOLO DI PUEBLO DI PUBLICA RIBA NAN TERENO

Banco Central ainda no tin un splicacion pa e diferencia grandi den cifra di deficit pa 2015



Hospital ta aclarea:

Investigacion andando for di algun dia caba

Dos posibel atracador Venezolano busca pa autoridad gara den Caya Ing Roland. H. Lacle

Nan a trata di atraca un polis na burger



Diahuebs anochi den careda di 7:30 un un polis na burger a bati alarma na momento cu dos persona di habla Spaño a trata di atrak'e na altura di RBC na Playa.

E agente segun nos a comprende a logra sigui

e dos hombernan aki y aparentemente el'a waak cu nan drenta e van Hyundai H1. Mesora varios unidad ariba caya a coordina e trabao y nan a logra para e Van aki, yena cu mas hende incluyendo mucha, den Caya Ing Roland Lacle.

Pariba di Hospital bieu nan a baha tur hende. E caya a wordo blokea completamente door di varios unidad di polis.

Despues di un rato di e tres hombernan cu tabata den e auto, dos a wordo deteni. Segun nos a comprende ambos ta sospechoso di e atraconan riba Piedra Plat Lottery, riba supermarket na San Barbola, Ying Ping y e atraco diahuebs merdia na Rooi Bosal.

E van Hyundai H1 a wordo confisca. E resto di e personanan, un señora di edad, dos mucha chikito y un pareha a wordo hiba pa polis na un adres. Pues indicando cu a nan no tin nada di haci cu e caso. Con nan tin contacto




cu e dos individuonan aki nacionalidad Venezolano. no ta conoci. Tur ta di

Cas di Max
Mueble y mas

**TA INTRODUSI E SORTIDO
MAS GRANDI DI CAMA
PA MUCHA**



 Check y like nos
riba facebook

Meiveld 3A-1 • orario: dialuna pa diasabra 9 - 6pm • tel. 582-1671

Pregunta Clave:

MESTER CLARIDAD DICON TA 'LOCO LOBO PRODUCTION' TA HAYA TUR SPONSOR DI ATA PA ORGANIZA CONCIERTO

Miembronan di bestuur di ATA, mester sali y contesta!.. Tabatin destaho?

-- Desde basta tempo caba, por tuma nota cu tin un compania local, cu ta disfruta di un privilegio sin igual, estilo patronahe politico! Desde basta aña caba, te grupo aki so, Loco Lobo Production ta wordo selecta dor di ATA pa asina haya miles y miles di florin pa asina

organisa concierto. No ta descarta cu aki tambe te minister ta tuma desicion y ta duna instruccion unda e placa tin cu bay. Ya ta mas di 5 pa 6 concierto cu e grupo aki ta haya sponsor pa trece tur sorto di artista y ta organisa concierto.

E pregunta ta: ATA ta tene un destaho publico pa asina selecta e grupo aki? Of aki ta mes un storia cu e compania di banners y compania di logo? Y pa colmo ta net via di e compania aki tambe, dealnan di banner ta sigui core.

Un di e miembronan di board ta entre otro e respetabel Señor Javier Wolter di CMB. Kico ta e rol di bestuur den e privilegio aki? Of e bestuur tambe ta "teken bij het kruisje"?

Esaki no "sakea" fondonan di ATA, y

hibanan den un solo direccion? Ta existi pa bini un claridad riba e "exclusividad" aki, cu dicho compania tin y tambe pa haya sa ta di cuanto miyon, e sponsors aki ta. Nos lo sigui update!

Segun Banco Central:



CENTRALE BANK VAN ARUBA

Crecimiento economico pa 2015 tabata ZERO (0,0) y pa 2016 ta pinta scur (1%)

Banco Central di Aruba (BCA) a publica su 'Economic Forecast Monitor' y 'Economic Outlook'. E publicacionnan aki ta inclui un actualizacion di desaroyo economico y pronostico pa 2016 den un publicacion nobo titula 'Economic Outlook'. Un resumen di e desaroyonan mas importante y proyeccionnan principal ta wordo presenta aki. Despues di a experencia practicamente ningun crecimiento den 2015, e economia Arubano ta proyecta pa expande den termino real cu 1,1 por ciento den 2016 (Tabel 1). Na 2015, crecimiento economico tabata 2,0 por ciento den termino nominal y 0,1 por ciento den termino real. Compara cu 2014, crecimiento economico na 2015 a mengua mas cu a wordo anticipa anteriormente door di un caida den consumo y inversion priva. Inflacion a keda na un nivel modera di 0,5 por ciento. Apesar di un crecimiento di 14,3 por ciento den cantidad di turista na 2015, e tasa di crecimiento den entrada for di turismo a mengua te na 2,8 por ciento.

Durante 2016, e expectativa ta cu e sector turistico lo sigui contribui na actividad economico, pero na un nivel mas modera. Tambe, contrario na e aña anterior, inversionnan di e sector priva ta proyecta pa crece cu 2,7 por ciento, asina añadiendo na actividad economico. E remodelacion y expansion extensivo di Dr. H. Oduber Hospital y e expansionnan y renobacionnan actual den e sector hotelero ta premira pa contribui substancialmente na inversionnan di e sector priva. Ademá, ta anticipa cu construccion actual di e Green Corridor lo accelera na 2016. Pa 2016 ta anticipa cu consumo priva lo keda debil y lo baha, un biaha mas, cu 0,2 por ciento, ya cu e confianza di e consumidor no ta muestra señal di mehoracion y ta persisti di forma pesimista. Consumo di e sector publico ta proyecta pa refleha e esfuerzo di gobierno pa reduci deficit fiscal conforme e meta legal. Consecuencia ta cu consumo di e sector publico ta wordo proyecta pa muestra un bahada di 0,4 por ciento

den 2016. Sinembargo, importacion ta proyecta pa crece cu 0,7 por ciento, impulsa principalmente pa importacion di materialnan di construccion relaciona cu diferente proyecto di inversion menciona anteriormente.

E balansa di pago ta proyecta pa registra un surplus di Afl. 111,1 miyon, relata na mas desaroyo positivo den e sector no-petrolero. E saldo di e sector no-petrolero ta proyecta na un surplus di Afl. 340,8 miyon, stimula pa entrada mas halto di turismo y pagonan mas abao pa importacion. Ta anticipa cu e surplus aki lo wordo parcialmente mitiga pa un deficit di Afl. 229,7 miyon den e sector petrolero, resultando mas tanto for di e importacion di productonan petrolero pa uso domestico.

E crecimiento general den e nivel di prijs probablemente lo accelera un poco na 2016, mirando cu e promedio anual di e tasa di inflacion ta proyecta na 1,0 por ciento. Prijsnan di petroleo

	2013	2014	2015e	2016p	2016p1)	2016p2)
PBD	4,2	0,8	0,1	1,1	1,9	6,7
Consumo priva	4,0	0,5	-3,1	-0,2	0,2	2,1
Consumo publico	1,9	-8,1	-0,6	-0,4	-0,4	-0,4
Inversion priva	-3,5	-3,7	-1,7	2,7	3,3	88,8
Inversion publico	-56,6	16,0	-11,1	-0,7	-0,7	-0,7
Importacion	0,4	-1,5	-1,8	0,7	1,6	21,7
Exportacion	6,0	3,1	1,7	1,8	3,2	1,8

e = estimacion.
p = proyeccion.
1) Cu proyeccion di desmantelacion di refineria y venta di material bieue.
2) Cu proyeccion di reapertura di refineria.

crudo generalmente ta anticipa pa keda na nivelnan abao, cual lo limita presion di gastonan domestico mas halto. Un riesgo principal na e proyeccion economico pa 2016 lo ta posibel retraso inespera of cancelacion den inversion planea di e sector priva, y tambe e ehecucion di proyectonan. Esaki lo por impacta crecimiento economico substancialmente, lagando solamente e sector di exportacion di turismo como contribuidor principal na e product bruto domestico (PBD). Riesgonan adicional ta inclui un continuacion di e falta di confianza di e consumidor, y e bahada den consumo, cu lo por afecta e tasa di crecimiento economico den

2016. Basa riba informacion presenta door di gobierno tocante negociacion cu ta andando cu CITGO, un factor principal cu lo por impacta positivamente ta un posibel reapertura di e refineria. Si esaki wordo realiza manera planea na 2016, e lo por conduci na inversionnan substancial y empleo adicional pa prepara e refineria pa produccion y operacion completo. Desmantelacion di e refineria tambe lo por stimula inversion y empleo adicional, aunke na un nivel mas limita. E tabel adunto ta presenta un resumen di proyeccion y pronostico principal, incluyendo diferente escenario pa 2016.

Wasmachine horta pa ladron

Diaranson, pa mas of menos 2:16 di marduga, Central di Polis a manda patruya na un adres den Caya Betico Croes pa un caso di ladronia. Na e sitio a papia cu e cabayero B. kende a declara cu dos homber desconoci a bay cu un wasmachine marca General Electric color blanco.

E bisiña a mira dos homber ta purba di hiba un frigidaire chikito, pero ora cu e hombernan desconoci a waak e bisiña, nan a core bay. Un paar di slof, posiblemente di e sospechosonan, a wordo laga atras. Keha a wordo tuma. Central di polis a wordo poni na altura.

Dos homber di habla Spaño a comete atraco arma na Rooi Bosal

Diahuebs merdia algo prome cu 1:30 alarma a wordo bati pa un atraco arma na Rooi Bosal 17. Segun informacion haya di Vocero di Polis sr. Lito Lacle ta trata di dos homber cu ta papia Spaño. Nan a drenta e cas y mara un persona.

E duo aki a bay cu placa y joyas. Atraco Team mesora a wordo avisa y tambe a acudi na e sitio. Varios patruya a cuminsa tira bista den area di Jucuri y tambe Santa Marta y vecindario



De Minister van Ruimtelijke Ontwikkeling, Integratie en Infrastructuur is voornemens in het openbaar aan te besteden.

Het project:

“Uitvoeren van schoonmaakwerkzaamheden door middel van een mobiele hoogdruk- en vacuüminstallaties aan drie (3) Rioolwaterzuiveringsinstallaties (RWZI's) Bubali, Parkietenbos, Zeewijk en achttien (18) gemalen gedurende de jaren 2016, 2017, 2018 en 2019”.

Volgens bestek D.O.W. -nr. 12, dj. 2015

Korte omschrijving van het werk: “Uitvoeren van schoonmaakwerkzaamheden door middel van een mobiel hoogdruk- en vacuüminstallatie aan drie (3) Rioolwaterzuiveringsinstallaties (RWZI's) Bubali, Parkietenbos, Zeewijk en achttien (18) gemalen gedurende de jaren 2016, 2017, 2018 en 2019.

Het bestek is vanaf 8 april 2016 verkrijgbaar bij het secretariaat van de Directie van D.O.W. (op de 2^e verdieping) tegen betaling van Afl. 750,00. De betaling moet worden voldaan bij de kassier van de Dienst voor Openbare Werken DOW (Infra gebouw, begane grond).

Inlichtingen worden verstrekt op 12 april 2016 om 10.00 v.m. te DOW. De Nota van Inlichtingen wordt vastgesteld op 15 april 2016 en is vanaf die dag verkrijgbaar bij het secretariaat. De openbare aanbesteding vindt plaats op 29 april 2016 om 11.00 v.m. op het kantoor van de Directeur van de Dienst voor Openbare Werken.

De inschrijver moet bij zijn inschrijving de volgende vereisten overleggen:
1. Bewijs van inschrijving bij de Kamer van Koophandel.
Inschrijving dient te geschieden op het aan het bestek toegevoegde en gewaarmerkte inschrijvingsbiljet.

Ta Bende Toyota Yaris 2010

AUTMATIC Y AIRCO FRIU FRIU.

VEHICULO DEN SUPER BON CONDICIONON PADEN Y PAFO. VEHICULO DI UN PERSONA GRANDI DI EDAD CU TA CUIDA SU COSNAN.

TA BENDE PA MOTIBO CU MESTER BIAHA CU URGENCIA PA BUSCA SU SALUD. COLOR CORA SCUR, 64 MIL KILOMETER CORI, NO DAMAGE, NO ACCIDENT. PRIJS: AWG.14900 Y NEGOCIABLE

JAMA

AWOR NA
:5694343



WAREHOUSE FOR RENT 435 m2

Location Sta. Cruz

Price: Afl. 15 p/m2

info:

caribbean297@gmail.com

Hospital ta aclarea: Investigacion andando for di algun dia caba

Esaki relaciona cu caso lamentabel di mama y baby cu a fayece despues di parto



Ta for di algun siman caba cu Dr. Horacio E. Oduber Hospitaal a inicia un investigacion interno, den un esfuerzo pa compila tur informacion relevante rond di e caso particular den cual un mama a fayece despues di parto, mescos un di su yiunan morochu. Aunke cu ta e siman aki e caso a bira popular riba red social, ya for di algun dia caba Dr. Horacio E. Oduber Hospitaal mes a start cu un investigacion. Esaki pa verifica cu tur procedura a

cana segun normanan fiha.

Dr. Horacio E. Oduber Hospitaal ta segura cu lo haci uso di tur forma y instrumentonan pa yega na un conclusion riba kico a sosode cu e mama y e baby den e caso specifico aki. Ta pidi poco pasenshi di comunidad, pa por duna e expertonan oportunidad pa haci un investigacion riguroso y debido. Di otro banda, Hospital ta lamenta cu potret y video di un pacient interna den

Hospital, practicamente for di tino y den coma, ta circula riba red social, sin cu e persona por defende su mes. Mester tene na cuenta cu den tipo di casonan asina semper tin dos banda di medaya y Hospital, como cu ta mara na secresia di pacient, no por divulga informacion priva di e pacientnan pa defende su mes. Pero tampoco por permiti cu otronan ta drenta paden como amigo pa graba of saca potret di un persona den un estado asina y



comparti'e abiertamente asina riba internet. Dr. Horacio E. Oduber Hospitaal ta conta cu riba mil empleado bon prepara, capacita y cu experiencia pa

atende pacientnan interna pa tratamento medico. Ta expresa palabranan di profundo condolencia y forza na famianan y conocirnan di e fayecidonan.

E atracadornan di Piedra Plat a purba atraca un polis patras di banco RBC Polis a logra detene nan na Seroe Blanco

Diahuebs anochi a drenta informe cu un colega polis a bira victima di un intento di atraco patras di R.B.C. na Oranjestad. Mesora a dirigi patruyanan pa e sitio. Polisnan tabata riba un alerta pa asina logra captura e atracadornan di habla Spaño aki. Nan a topa cu e auto na Seroe Blanco y cu hopi tactica a para e vehiculo y asina a logra detene e sospechosonan aki.





STATEN VAN ARUBA

OPENBARE VERGADERING OP 12 APRIL 2016 OM
10:00 UUR V.M. IN DE VERGADERZAAL VAN DE STATEN VAN ARUBA

TE BEHANDELEN ONDERWERP

Agenda:

Ontwerp-landsverordening tot vaststelling van de begroting van de Dienst
Openbare Werken voor het dienstjaar 2016.

De Griffier,

mr.drs. Herman Ch. J. Hek

Ta duna basic lessons di Network Marketing

Nos ta juda personanan cu ta dispuesto
pa traha duru y enfoca durante 2 pa 5 aña
pa nan crea un plataforma financiero cu
lo por provee pa nan e resto di nan bida y
heredabel pa nan jiuwnan, nan nietonan y
nan bis-nietinan.

E poder di Regalia of Ingresonan
Residual
Cel: 5694343

E biaha aki wasmachine horta na Tarabana

Diarazon, pa mas of
menos 7'or y 22 di mainta,
riba peticon di central di
polis, patruya a bay den
Pampunastraat, pa un caso di
ladronicia. Na e sitio a papia
cu e denunciante Q. kende a
declara cu desconocidonan
a bay su wasmachine marca
General Electric, Na a bay cu
su aparato color blanco for di
su porch entre dialuna, 11'or
di anochi y diamars 6'or y
mey di mainta. El'a agrega cu
nan mester a kibra e slot di e
porta di garage banda drechi
pa asina yega riba e tereno.
Keho a wordo duna.

Mon-Fri: 8AM-9PM • Sat: 9AM-6PM
Tel: 500-6673 • Tel: 592-1880

Comunicado! Comunicado! Comunicado! URGENTE !!!!! URGENTE !!!!! URGENTE !!!!!

07 April 2016

Respetable Miembronan y Empleadonan na ARUBUS

Pa medio di e comunicado aki directiva di S.T.A. kier a invita tur su
Miembronan y empleadonan di ARUBUS pa un REUNION cual lo
tuma lugar:

Diabierna awor 8 di Aril 2016

Ora: 7:30 PM

Na Edificio di SIMAR cu ta situa na Sabana Blanco.

Bini Uno Bini Tur na e REUNION importante aki !!!!!

Den nomber di directiva di Sindicato S.T.A.

Polis a atende cu adicto ambulante cu a bira fresco

Diarazon, pa mas of menos
10'or di anochi, patruya riba
bicicleta a wordo activa
pa asina tene supervision
riba e turistanan crucero,
cu segun APA, un total di
9900 persona lo a bishita
nos isla. Unidad Foxtrot a
haci su control den centro
di ciudad, Linear Park,
area di waf y vecindario.

Remarcabel tabata cu den
oranan di anochi, por a mira
e conocido Florimond B. den
cercania di Renaissance.
El' a wordo atendi mirando
cu e tabata drumi abao,
cual ta un mahos bista pa
e turistanan. El 'a coy su
pertenencianan y cana
bay. Un rato despues
Central a meld cu un adicto

ambulante tabata molestia
den un bar situa riba Plaza
Daniel Leo. Ora cu a bay
controla, a bin resulta di ta
Florimond B., kende tabata
comportando su mes sin
respet. El'a bira grocero y
hasta a insulta polis. Awor
a para bira cu Florimond B.
a cuminsa hasta reta polis.
Tin atencion riba e caso aki.

LEONCITA CU DARIO KIER MANDA ABOGADO PA PROHIBI SOLO DI PUEBLO DI PUBLICA RIBA NAN TERENO

ATENCION: DIALUNA NOS TA PUBLICA MAS DI ARUBA PAPERS:
ESCANDALO DI TERENO

Pa medio di e anuncio aki, SOLO DI PUEBLO ta informa tur su lectoranan, cu dialuna venidero, nos lo sigui riba e asunto di tereno. Manera ta conoci, nos corant a sa di trece prueba contundente dilanti, unda nos ta keda para tras di loke nos a trece dilanti di e fiesta cu tereno.

or di fuentenan bon na altura, nos a comprende cu den seno di e doñonan di Canal 90, nan a busca tur forma pa menaza nos corant via abogado, pa asina pone un paro na nos publicacionnan riba nan tereno.

Nos a comprende cu aparentemente nan kier pa abogado manda un prohibicion oficial, pa asina nos corant STOP

cu tur publicacion di nan tereno.

E carta aki no a yega ainda! Sinembargo nos a bin comprende cu aparentemente abogado lo a splica e rumannan Arends, cu mientras cu SOLO DI PUEBLO ta publicando prueba, ta masha dicil pa impone un prohibicion.

SOLO DI PUEBLO tambe a acerca su abogado, pa asina pone riba un standby. Gerente di SOLO DI PUEBLO a bisa: "NINGUN PASO ATRAS! SOLO DI PUEBLO ta un corant cu ta existi ya pa 11 aña y nos a bini pa cumpli cu nos trabao di informa pueblo. Ningun carta di abogado di Leoncita of Dario lo bay pone SOLO DI PUEBLO

sucumbi. Nos no ta sucumbi pa NADA!"

Pa dialuna SOLO DI PUEBLO ta priminti su lectornan, cu lo sigui elabora riba e terenonan cu ta wordo piratia door di doñonan di Canal 90. Nan cu antes a yama tur hende pa ladron, awor nan mes ta hinca den robo di tereno di pueblo, principalmente ora cu nan ta busca tereno pa

bende bek.

Si encaso cu nan mes ta bay traha un negoshi riba e tereno, anto esey ta otro asunto! Pero den e caso aki ta papia di bendemento di tereno.

Tambe ta asina cu SOLO DI PUEBLO a wordo acerca dor di un persona, kende a bisa cu e ta yama, debi na bon contacto cu Ministerio

Publico. E persona a bisa cu e ta desea di haya tur e ARUBA PAPERS, tur e documentonan di e terenonan, pasobra cu aparentemente, Ministerio Publico kier haya nan.

SOLO DI PUEBLO tin porta habri pa coopera cu Ministerio Publico!



ANUNCIO IMPORTANTE PA CLIENTENAN CU HIPOTECA

FCCA ta hasi un suplica na tur su clientenan cu tin un hipoteca (y tambe nan casa/partner cu ta registra) pa pasa personalmente na un di nos oficinanan, sea na Sabana Blanco of na San Nicolaas Branch den e siguiente simannan:

Prome letter di e fam:	Siman:
A te cu E	11 di April 2016 te cu 16 di April 2016
F te cu L	18 di April 2016 te cu 23 di April 2016
M te cu S	25 di April 2016 te cu 30 di April 2016
A te cu E	9 di Mei 2016 te cu 14 di Mei 2016

Bo persona mester trece un ID original valido y un di e siguiente documentonan pa evaluacion di entrada:

- Payslip di December 2015 den caso cu ta reciبي salario pa luna
- Payslip di e ultimo dos quincenanan di 2015 den caso cu ta reciبي salario pa quincena
- Payslip di Juli te cu December 2015 den caso cu ta traha a base di comishon.
- Entrada fiha door di Inspectie der Belastingen pa aña 2015 den caso cu ta traha independiente.

ID valido ta: cedula, paspoort of rijbewijs (**rijbewijs blanco no ta valido!**).

Bo persona por pasa na nos oficinanan sea na Sabana Blanco of na San Nicolaas Branch for di dialuna pa diabierna entre 7.30 am y 12.00 pm of entre 12.30 pm y 4.00 pm. Nos oficina na Sabana Blanco ta habri tambe riba tur diahuebs entre 4:00 pm y 7.30 pm y riba tur diasabra entre 8:00 am y 12.00 pm.



STATEN VAN ARUBA

OPENBARE VERGADERING OP 11 APRIL 2016 OM
10:00 UUR V.M. IN DE VERGADERZAAL VAN DE STATEN VAN ARUBA

TE BEHANDELEN ONDERWERP

Agenda:

Ontwerp-landsverordening houdende afwikkeling van een aantal sociale zekerheidsschulden en tot wijziging van een viertal landsverordeningen, mede met het oog op de verbetering van misslagen en tot uitbreiding van de toepassingsstermijn van de Landsverordening van 15 augustus 2007 (AB 2007 no. 73) tot wijziging van het Burgerlijk Wetboek van Aruba, de Landsverordening ziekteverzekering (AB 1993 no. GT 24) en de Landsverordening ongevallenverzekering (AB 1996 no. GT 26) (ZJ 2015-2016-841).

De Plv. Griffier,

drs. J.I. Williams



Awe nos ta canta un special
Happy Birthday pa nos
beautiful princess

**Stephanie
Suarez**

Steph ta cumpli e bunita
edad di 20 primavera!
Masha pabien di su
mami Sandra cu ta stim'e
un mundo, di su ruman
Kassandra Suarez, di
su welanan, mami Sofia
Croes y abuela Carmen
na Mexico, di tur su tio- y
tianan, primo- y primanan,
tur su friendsnan, di su
madrina Laura Croes y
padrino Edmond Croes,
special pabien di prima
Lauren y baby Skylee
Croes y di henter e famia
grandi di Circo Hermanos
Suarez na Pto Rico.
Solo di Pueblo tambe ta
desea Stephanie Happy

ARUBA SOFTBALL BOND TA PRESENTA



FIRST ARUBIAN WOMEN INTERNATIONAL FASTPITCH CLASH

FECHA: 26 - 30 DI APRIL
LUGAR: VELDAN NA POSHIQUITO



TEAM CANADA

STA ROSA ANGELS | CAMPEON 2015 DI CURACAO

ARUBA BANK LADY TIGERS | CAMPEON 2015 DI ARUBA

JAGUARS | CAMPEON 2015 CHAMP OF THE CHAMPS

**TAMBE LO TIN WEGANAN DI FOGEO DI SELECCION
MASCULINO CU PITCHERMAN INTERNACIONAL**

SOFTBALL FEMENINO A LA CARGA!!!!!!!



Wendy's

BACONATOR
**BEEF, BACON &
MORE BACON!**



f WENDYSARUBA

Ki dia Ministerio Publico ta bay busca nan???

10.000 m2 pa Ladroncita y Dario

Ata e sitio unda e tereno ta keda !!!



E departamento di SOLO DI PUEBLO cu ta haci trabaonan investigativo a sigui busca pa asina nos por a identifica cual ta e tereno di 10.000 m2 cu e dos rumannan di Canal 90 a haya riba Sasaki.

Na prome instante e tabata mustra masha dificil, pasobra e dealnan di tereno aki ta estrictamente priva.

Sinembargo nos a logra pone man riba e number di e dos terenonan y despues nos por a busca e sitio.

Ta trata aki di dos tereno, number 1-k3867 y un otro tereno numera 1-k-3866.

Riba e potret aki, por haya un ieda ta na unda e tereno ta ubica.

E ta riba SASAKIWEG, y panord di TACO BELL.

Poco panord di TACO BELL tin KING PLAZA. Nos no por a confirma cu aki ta trata di King Plaza, pero segun nos fuente, e ta net un poco mas panord di King Plaza. Aki nos por mira con Ladroncita como tambe

su ruman Dario, a 'sakea' nos pais, ora cu nan a haci negoshi cu tereno di pueblo.

ENRIKECE NAN MES RIBA LOMBA DI PUEBLO:

E modus operandi aki ta cu Minister Benny Sivinger, kende DELIBERADAMENTE ta na altura di e weganan aki, ta otorga e tereno na su amigonan of mihor bisa na e doñonan di Partido AVP.

Den boca di pueblo, ta ser bisa cu Partido AVP tin algun doño, entre otro e famia Arends cu ta doño di Canal 90, Bubu Harms, Pedro Mansur y Juancho De Veer. Nan ta e gruponan cu mas ta 'sakea' e Gobierno di pais Aruba ora cu AVP ta na mando.

Tur cos ta wordo piratia sin ningun precedente.

Pues, Benny ta otorga tereno na Ladroncita y na Dario y esakinantabuscainteresadonan pa cumpra tereno. E tereno aki ta wordo bendi pa un suma riba mesa y un otro suma bao di mesa. Pa loke ta trata e tereno aki na Sasaki, ta ser comenta

riba caya, cu ya el'a wordo bendi pa 700 mil florin. Un suma di 300 mil a wordo pasa ariba mesa, y bao mesa a pasa 400 mil florin.

PATRONAHE POLITICO:

Tabata e mes Ladroncita aki, cu den tempo di MEP tabata critica Marisol, pasobra cu Marisol a duna sr. Neme (dfm) algun tereno.

Den e caso di Neme, por mira cu Neme mes a construi un edificio, pasobra Neme tabata tin placa pa asina inverti.

Pero, kico Ladroncita tin? Algun siman pasa Ladroncita a grita Rocky Kelly cu "SU TATA A LAGUE MIYONARIO". Di berdad Ladroncita kier meen cu Albertico a lague miyonario?

Si ta asina hopi placa Albertico a laga, dicon bo a laga su cas deteriora y cay den otro?

Si ta asina hopi placa bo tin? Pakico bo a maltrata famianan di bo ex - esposo? Te cu nan mester a perde nan cas?

Si ta asina hopi placa bo

tin? Dicon bo no ta paga e ganadornan di GORDITA ?

Ora cu tin ganador, nan mester keda core 3 siman tras di Ladroncita pa nan por cobra nan placa.

Masha hopi reclamo tin riba e servicio di e cadena di loteria aki.

PROTOCOL:

Unda e protocol a keda? Ladroncita a gaña pueblo cu e lo bay percura pa Mike Eman cumpli pa elimina BBO!

Kico a sosode? BBO a wordo aumenta, danki na un maneho pesimo y di patronahe politico.

Unda Ladroncita a keda pa para pa su protocol?

DIALUNA:

Nos kier enfatiza cu dialuna nos tin MAS pa e famia pirata aki. Nos no tin pura! Nos tin hopi pasenshi. Nos tin documento di famia Arends pa basta rato!

Cumpra Solo di Pueblo DIALUNA sin falta! Pa mas escandalo di tereno!



Den Sportparkstraat: A bin haya un curpa den estado di descomposicion



Diarazon anochi a drenta informe cu bisiñanan tabata tin molester di un holor desagradable cu tabata sali for di un cas den Sportparkstraat. Mesora a dirigi un patruya pa e sitio. Na yegada di e patruya, nan a bin confirma di e holor desagradable cu tabata sali for di un cas den e caya menciona. Mirando cu e cas tabata cera, a solicita presencia

di e equipo di rescate di bombero pa habri e cas. Na momento cu a habri e porta, e holor a bira mas fuerte y ora a revisa den e cas a bin haya un curpa den estado di descomposicion. A solicita presencia di tur autoridad competente. Dr. Every a presenta na e sitio y a constata morto natural. Na famianan di e fayecido ta bay nos mas sincero palabranan di condolencia.

Bomberonan a combati candela di mondi basta grandi na Tanki Leendert



Diahuebs merdia a drenta informe di un candela di mondi bastante grandi na Tanki Leendert. Mesora a dirigi tanto polis como bombero pa e sitio. Na yegada di e bombero a

bin constata cu aki ta trata di un candela di mondi enberdad bastante grandi. Inmediatamente e bomberonan a cuminsa combati y a domina e candela aki.

Na Playa:

Bomberonan a bay controla holor di gas cu ta sali for di e tankinan di Resfresqueria La Fama

Diahuebs atardi a drenta informe di cu tin escape di gas ta sali for di e instalacion di gas na La Fama. Mesora a dirigi un unidad di bombero na e sitio. Na yegada di e bombero na e sitio nan a controla e sitio y tabata sinti e holor fuerte di gas. Nan a pidi gerente pa yama Arugas pa bini resolve un leak cu lo tin na e instalacion.



EXECUTORIALE VERKOOP

Krachtens artikel 1203 lid 2 (oud) respectievelijk 3:268 (nieuw), van het Burgerlijk Wetboek van Aruba zullen de volgende onroerende zaken in het openbaar worden verkocht.

De verkoop vindt plaats eerst bij opbod en vervolgens bij afmijning.

1. het recht van erfpacht tot zevenentwintig november tweeduizend tweeënzeventig op:
 - a. een perceel domeingrond, groot éénhonderd één vierkante meter (101 m²), gelegen aan de Helfrichstraat/Jan Steenstraat te San Nicolaas in Aruba, kadastraal bekend als vierde afdeling sectie A nummer 119, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: **Helfrichstraat 34**; en
 - b. een perceel domeingrond, groot éénhonderd vierkante meter (100 m²), gelegen aan de Helfrichstraat/Jan Steenstraat te San Nicolaas in Aruba, kadastraal bekend als vierde afdeling sectie A nummer 120, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: **Helfrichstraat 36**,hierna tezamen ook te noemen: het registergoed (tezamen vormende de bar/restaurant bekend als: Las Vegas Bar);

Inzetprijs: Afl. 125.000,00;

2. een perceel eigendomsgrond, groot zesduizend vierhonderd zestig vierkante meter (6.460 m²), gelegen te Weg Fontein in het vierde district van Aruba, zijnde het restant van de gronden omschreven in meetbrief nummer 242 van eenentwintig oktober negentienhonderd vijfenzeventig (oorspronkelijk groot zesduizend achthonderd vijfenzeventig vierkante meter (6.875 m²), met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: **Weg Fontein 154-A, -B en -C**;

Inzetprijs: Afl. 225.000,00.

3. een perceel eigendomsgrond, groot ongeveer vijfhonderd tweeëntachtig vierkante meter (582 m²), gelegen te Wajaca in Aruba, bekend als Kavel M-10, uitmakende een gedeelte (index D5246) van het perceel eigendomsgrond, kadastraal bekend als eerste afdeling sectie T nummer 40, met daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: **Wayaca Residence 459**;

Inzetprijs: Afl. 295.000,00.

4. het recht van erfpacht tot vierentwintig september tweeduizend tweeënvijftig op een perceel domeingrond, groot zeshonderd vijftig vierkante meter (650 m²), gelegen te Mabon in Aruba, kadastraal bekend als vierde afdeling sectie E nummer 1612, met het daarop gebouwde, plaatselijk bekend als: **Rooi Koochi 62-E**;

Inzetprijs: Afl. 139.000,00.

Onderhandse schriftelijke biedingen kunnen tot en met 5 april 2016 tot 16:00 uur worden aangenomen; iederieder is verplicht te tonen dat hij zijn bod kan nakomen, zulks ter beoordeling van de executant.

In geval van veiling krachtens beslagrecht bestaat geen mogelijkheid tot onderhandse biedingen.

De verkoop zal plaatsvinden ten overstaan van mr H.M. Rodriguez-Taekema, notaris in Aruba, op **19 april 2016 om 10:00 uur** in de vergaderzaal van **RENAISSANCE CONFERENCE CENTER** aan de L.G. Smith Boulevard 82.

De veilingvoorwaarden zijn beschikbaar op het kantoor van de genoemde notaris bij:

Notariskantoor Rodriguez-Taekema N.V.
SUCU / De la Sallestraat 60
(rotonde Seroe Blanco)

Tel: (297) 588-2400 • Fax: (297) 588-2500 • Email: j.decuba@notarisrodriguez.com

Dia 7 di April e prinses number 2 di famia VERSTAPPEN a haci aña

JENDRAH



Hopi pabien di mami Maritza, Papi Eric, Big sis Chysah y bo bodyguard Jayran Sunchi grandi di bo Oma Emma. Big hug di uncle Al and aunt Wilma.

Mas pbien ta bin di bo tanchi Jaja, Shakianne, Angel, y hopi sunchi ta

bin di bo Alexique. Tur famia ta desea bo hopi pabien y keda manera bo ta semper e mucha lief, atento y cu hopi amor pa tur hende.

GOD BLESS YOU ALWAYS!

WEB ta hala ultimo dia di pago cu 1 siman dilanti te 15 di April pa clientenan concerni

DEBI NA FAYO CU PRINTER NA ELMAR CANTIDAD DI CLIENTE NO A RICIBI CUENTA DI AWA DI WEB

Departamento di Servicio na Cliente di WEB e dianan aki a nota cu un cantidad di cliente di WEB mas grandi cu normal, ta yama of pasa na oficina di WEB na Balashi. A resulta cu nan ta haci esaki pa reclama di no a ricibi nan cuenta di awa di Februari 2016. Un investigacion mas aleu a muestra cu esaki ta debi na un fayò den e proceso pa print e cuentanan cu tur luna ta tuma lugar na ELMAR. Entretanto WEB a inventarisa ken ta e clientenan concerni y ta informa cu lo hala e ultimo

dia di pago pa e clientenan aki cu 1 siman dilanti te 15 di April 2016.

Den un comunicado WEB ta informa di ta lamenta e sucedido, principalmente pa motibo cu no ta den su man. 'Nos ta compronde e inconveniencia di clientenan y cu no ta e prome biaha cu esaki ta sosode.' WEB ta den contacto estrecho cu ELMAR pa determina kico ta e causa y con ta bay preveni esaki den futuro.

Entretanto WEB ta pidi clientenan cu no a ricibi

nan cuenta di awa di luna di Februari pa tuma contacto via WEB su Call Center na telefon 525-4200 of via un email pa info@webaruba.com. Tambe por manda un mensahe personal via WEB Aruba su pagina di Facebook.

Un otro opcion ta pa clientenan aplica pa mira nan saldo di cuenta online via WEB Care; por aplica pa WEB Care via www.webaruba.com.

Ta bende Producto bio technology

Tratamento pa cancer.

Jama nos pa nos dunabo un charla .ta boost bo systema immune cu 400 porsiento . Sientificamente comproba.
Call . 5694343

Auto a wordo kibra na Seroe Alejandro

Diarazon, pa mas of menos 8'or y 5 di mainta, Central di Polis a dirigi patruya pa un adres na Seroe Alejandro pa un caso di destruccion di un Lincoln modelo Navigator color plata, pafor di e cura di e adres indica. Parce cu desconocidonan a kibra bentana di

chauffeur. E denunciante a declara cu rond di 6'or y mey mainta, e'a staciona e auto dilanti e cas. Rond di 7'or y mey ya caba e auto su bentana tabata kibra. Kehò di destruccion a wordo tuma. Central a wordo poni na altura.

Ban CUBA na luna di Juli

**YAMA
BENITO
TOURS
5940052**



Spuir bo cas contra e sangura cu ta transmiti e malesa di "zika"
Speciall . 90 fl
Jama nos y test nos servicio
Fiel cliente nan ta hanja descuento 5694343

Mr. Evelyn Wever-Croes, lider di MEP a reuni cu Secretario General encarga cu Reino, sr Richard van Zwol

DEN HAAG -- Lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes ta actualmente na Hulanda pa hiba reunionnan cu varios parlamentario Hulandes. El'a reuni tambe cu secretario general encarga cu asuntonan di Reino, sr. Richard van Zwol. "Ta importante pa tene e linea di comunicacion habri entre nos y Hulanda pa nos wordo informa di e pasonan cu Hulanda tin pensa di tuma y pa nos informa gobierno Hulandes mas tanto posibel di e desaroyonan na Aruba.

Un tema cu nos a toca den e reunion cu sr van Zwol ta e tema financiero di Aruba, especialmente en bista di

e publicacionnan di Banco Central. E aspecto hopi preocupante den esaki ta cu Banco Central a publica un deficit real mucho mas halto cu locual gobierno a registra na 2015 treciendo asina duda den e cifranan di gobierno. Pero locual ta mas alarmante ta e hecho cu pa 2016 e proyeccion di crecimiento economico ta hopi mas abao cu gobierno tabata tin registra den e presupuesto 2016.

Un otro tema di e reunion tabata e tema di "rechtshandhaving", e necesidad cu nos tin na Aruba pa nombra un Procurador General pronto y fortifica Ministerio Publico cu hende y



material pa por ehecuta investigacionnan grandi. Pasobra e problema aki mester wordo soluciona cu urgencia. Nos tin hopi trabao pa haci na cas pa pone cosnan na orden. Pa

pone orden den finanzas publico y pa stop di manipula cu cifras. Y sin lubida, nos tin hopi trabao pa haci pa trece integridad bek den gobernacion y un Ministerio Publico cu ta

funciona optimal ta hopi necesario. Tin mas tema cu nos a trata durante e reunion cu sr van Zwol cu tabata tambe un bon reunion.

Sr. Guillfred Besaril, parlamentario di MEP:

"Inovacion den tecnologia lo por contribui na prevencion y trankilidad di nos Pueblo"

"Nos a tuma nota atraves di medionan di prensa cu un vez mas un comerciante a bira victima di atraco den su cas. Ni 1 luna pasa, tabata nos Reina di Carnaval 2016 cu tambe a bira victima di un acto similar. Durante 2015 tabata tin diferente incidente di indole menciona. Ta p'esey awendia comerciantenan mester ta mas cauteloso cu nunca. Y no solamenta den nan negoshi, sino hasta na nan hogar! Ta pa es motibo aki mi a yega di elabora entre otro riba e sistema di "Panick Button" (Boton di Panico).

Ta trata di un sistema - un alternativa - hopi usa den varios Pais na mundo, cu no solamente

a duna resultadonan masha positivo pa cu e combatimento y prevencion di criminalidad, pero cu tambe a contribui enormemente na restablece e sentimento di seguridad den comunidad. E sistema ta traha door di manda un señal directo na central di alarma na momento di primi e boton cual ta resulta den un asistencia di inmediato y na e punto caminda e aparato a wordo acciona. Ademas di un aparato, e sistema por funciona via un smartphone pa medio di download un aplicacion.

"Boton di Panico" no ta util solamente pa e comerciante, sino tambe pa nos hendenan grandi y tur den nos comunidad cu por ta un target pa

motibo di nan posicion laboral if social. E ta un sistema di alarma cu den combiancion cu por ehempel 911 por hasta yuda na salba bida di nos grandinan na momento cu nan bira malo, por ehempel un ataca di curazon y no tin ayudo cerca.

E realidad den pleno 2016 ta, cu e sentimento di inseguridad ta dominando nos Pais y nada drastico a sosode pa trece un cambio y esaki ta di lamenta pasobra Pueblo di merece mihor di loke ta pasando. Nos di Partido no ta contento cu e situacion y no kier para keto na solo critica. Mas bien ta e momento indica pa propone alternativanan tangibel pa combati



pero vooral preveni criminalidad. Partido MEP kier debolbe nos

comunidad e sentimento di paz y trankilidad cu semper tabata tey.

Studiantenan di IPA cu Exposicion y Presentacion di Pasantia Internacional



Orario	Lok 3 /grupo	Lok 4/grupo
5.45-6.00	Palabra di bonbini (lok 4)	
6.15 -6.40	BARCELONA 1	BALTIMORE/TOWSON
6.50-7.15	NEW YORK	BARCELONA 2
7.25-7.40	PUERTO RICO	NEDERLAND/BERGIE
7.55	Apertura oficial Exposicion Pasantia Internacional 2016 - Sala Madonna	

Instituto Pedagógico Arubano (IPA) ta haci un cordial invitacion na henter pueblo di Aruba y muy en special na tur maestro y profesional den e area di educacion pa asisti na e presentacion y exposicion di Pasantia Internacional di e studiantenan di IPA di aña tres. E studiantenan a scoge e aña aki pa un pasantia na Spaña (Barcelona – Universidad de Barcelona), Estados Unidos (Towson – Towson University Baltimore y New York – NY Steinhardt), Hulanda (Rotterdam – Hogeschool van Rotterdam), Belgica

(Antwerpen – Artesis Plantijn Hogeschool Antwerpen) y Puerto Rico (Ponce y San Juan – Universidad de Puerto Rico). E meta principal di e pasantia ta pa e studiantenan conoce cultura y sistema di enseñanza diverso, desaroyo profesional y personal y pa trece innovacion especificamente riba tereno di Desaroyo Sostenibel den ensenansa na Aruba. Durante nan investigacion a enfoca especificamente riba e asina yama cuater P's di sostenibilidad segun Nacionnan Uni

cual ta "Planet, People, Profit y Participatory Governance." E presentacion y exposicion di e studiantenan lo tuma lugar dialuna dia 11 di April 2016 na IPA, San Nicolas. E actividad lo cuminsa pa 5:45 di atardi. Un y tur ta keda cordialmente invita pa asisti na e anochi interesante aki, haya informacion y tende di e experiencia di nos futuro maestronan.

Pastry expert

Pastry Quesillo Expert

Personal tin hopi experiencia di a traha na diferente pastry na Hotel .

Baki di quesillo 8 oz : 8 fl
Baki di quesillo 40 oz : 38 fl
Baki di quesillo 80 oz : 88 fl

Jama y hasi bo pedido!!
Call 5694343
Call hours 8or am to 11 am



Maduro Heavy Eq.N.V.

Piedra #5/#6-Grijs-Tur tipo di Santo
Coba Pos-Fundeshi-Haci Tereno Limpi
***Puntra pa Special di Luna**

Tel:5851708/Cel:5931608/5943207/5620331

Email: mheqnv@hotmail.com



Parlamentario din MEP, mr. Xiomara Maduro:

Ta bisto cu a yama 'vragenuur' pa calma e guerra entre Minister Oduber y Speed

Tin biaha ta bon pa duna Pueblo un splicacion riba acontecimiento politico cu ta tuma lugar na nos Pais cu den primer bista no tur hende ta comprende di biaha, pero cu ta di suma importancia pa nos tin comprendemento di dje. E disputa, drama of mihor bisa guerra cu tin entre Minister Oduber y e periodista Speed ta un acontecimiento asina cu mester un tiki splicacion pa su comprension. Especialmente pasobra cu hasta Parlamento mester a reuni den pura riba diamars merdia den

un 'vragenuur' cu e meta pa calma e guerra entre Minister Oduber y Speed.

Minister President ta e autor

Tras di tur e guerra aki nos ta haya nos Minister Presidente Eman kende no a keda nada contento cu e carta di retiro cu Minister Oduber entrega na Gobernador y tur e drama cu sigui tras di e entrega aki. Esaki a trece cune cu Speed cu ta conoci di ta cerca di Minister Eman a haci uso di e oportunidad pa haci algun pregunta skerpi na

Minister Oduber.

Practica di Friends & Family

E preguntanan di Speed a duna Pueblo un bista di e practicanan cu ta wordo haci pa asina por saca probecho di fondo publico di nos Pais. E preguntanan a muestra con Minister Oduber ta practica 'friends & family' cu ta algo cu den oposicion e tempo ey Parlamentario Otmar Oduber a cuestiona fuertemente. Pero awe, door di Speed su preguntanan skerpi y e contestanan di Minister Oduber ta sali na cla cu e mandatario mes lo ta 'deep deep' den e practica di 'friends & family.'

Reacion inespera di sostenedornan

Tur e dianan tras di lomba a sigui un sin fin di tiramento di palabra y hasta menaza pa bay corte entre e mandatario y e periodista. E sostenedornan tambe a duna nan opinion. Pero locual cu a tuma Minister Eman di sorpresa ta cu e sostenedornan di e Minister a sali y conta publicamente kico ta pasa den e kring di Minister Eman. Spanta pa e reaccion inespera aki, Minister Eman a cuminsa cu 'damage control' pa pone un stop na e guerra cu e mes a start.

A yama 'vragenuur' pa calma e guerra

Ta bisto cu pa calma e guerra Minister Oduber mester a hala aden e caso contra e periodista, Speed mester a baha man na cuestiona e mandatario y Baba cu Dammers mester a percura pa yama un



reunion di 'vragenuur' den Parlamento cu e meta pa calma e guerra door di laga Minister Oduber gaña trece transparencia den e asuntonan cu a wordo cuestiona pa Speed den e conferencia di prensa. Pero envez cu e Minister a contesta tur pregunta, e mandatario a keda sin contesta esun mas importante, pa Pueblo por haya sa cuanto e compania di su amigo ta strika for di e budget di mercadeo di ATA. Asina Minister Otmar a laga caminda habri atrobe pa

Speed y tur otro keda cuestiona.

Contract y proyecto ta cura tur herida

Minister Eman no a logra stop e guerra cu un 'vragenuur.' Pesey nos ta premira cu Minister Eman lo percura awor sea pa un contracto pa e periodista suficientemente interesante of un proyecto pa e Minister por briya cune. Pasobra contract y proyecto ta cura tur herida. "A buen entendedor, pocas palabras".

RESULTADO DIAHUEBS 7 APRIL DI MERDIA

CATACHI

Sorteo # 1467

3669

0027

0283

BIG 4

Sorteo # 1467

5014

ZODIAC

Sorteo # 1467

5318

Cancer

RESULTADO DIAHUEBS 7 APRIL DI ANOCHI

CATACHI

Sorteo # 5841

8964

6319

8905

BIG 4

Sorteo # 4885

8641

ZODIAC

Sorteo # 3644

3474

Leo

LOTTO DI DIA 12-16-20-25-26

DIARIO

8478

5358

0200

CORSOU

3696

1952

7409

SUPER 4 5910

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

E aspecto humano ta bibo den Cuerpo Policial Lisa Paskel a termina su “Kader Opleiding” cu exito



Recientemente Alto Comisario di Cuerpo Policial Aruba, mr. Adolfo “Dolfi” Richardson a otorga e decreto gubernamental na Elizabeth Paskel-Robles de Medina. No obstante cu e Polis en cuestion a pasa den temponan dificil cu perdida di su casa, toch el’a sigui su estudio y a bin termina su Kader Opleiding cu éxito. Durante un ceremonia

cortico, den presencia di algun ser keri, a para un rato keto na e esfuerzo cu e Polis, trahando como “Chef van Dienst” den e distrito di Noord, a pone pa por a studia y asina continua cu su carera den Polis. Tabata momentonan masha emocional, mustrando asina e aspecto humano cu tambe ta biba den e organizacion Policial. Pabien!



SOLO TA SALI

45 NA CAMINDA P'E GRAN CELEBRACION
AÑA DI MOVIMIENTO ELECTORAL DI PUEBLO

HAPPY HOUR
DIABIerna, 8 APRIL 2016
CEDE DI MEP | 7:00 PM - 11:00 PM

mini p'-LIQOUS
Y GRUPO DI BETICO

CHENS PA GANA UN HYUNDAI EON 2016

Cambio2017

5 FLORIN PA TICKET

MEP 45 Aña

MOVIMIENTO ELECTORAL DI PUEBLO | SOLO TA SALI PA NOS TUR!

Dia 7 di April mi smart, talented, beautiful little sister a

haci aña

JENDRAH VERSTAPPEN



Happy birthday to
youuuuuuuuu
Keep shining.....
Know that I love you
more than words can
ever explain
....To the moon and
back..... I Lava you

Your (forever) big sister
CHYSAH
Tin un dicha ta bisa:
Beter laat dan nooit!



Dangui Oduber, parlamentario di MEP:

Melvin Tromp tambe ta un di esnan cu ta haci negoshi cu patrimonio di pueblo pa enriquece su mes!



Parlamentario Melvin Tromp te di awe ta hopi keto riba su bendemento di tereno. Un hende cu a haya un tereno den e area di Palm Beach y tin e tereno aki pa mas di 20 aña y pa 20 aña no a desaroya esaki.

Berguenza un hende asina mester tin, cu segun e, e tin un tereno di aña 1996 anto ainda e no a construi un cas, anto tin un lista di espera di 11.000 persona pa por haya un pida tereno pa traha cas! Su tereno di mas di 600 m2 situa na Palm Beach ta yena cu hubada, mata y no tin ni 1 blokki poni riba e tereno aki. Un hende ta haya un tereno di gobierno y despues di 20 aña ainda no a haci nada cune, mester entrega esaki bek. Pueblo ta exige di Melvin Tromp pa e entrega e tereno aki mirando cu toch e no a haci nada y no lo bay haci nada cune. Mas bien el'a stroba un otro famia di haya un tereno pa contrui un cas. Na varios ocasion Melvin Tromp a desmenti cu lo a pone su tereno na venta of lo kier a bende esaki. El'a bin cu yen storia bruha manera un persona manera e so por haci. Un hende bruha manera Tromp so por papia cosnan sin



pia y sin cabez manera Tromp. Segun e, e tereno lo tabata pa un di su yunan. Despues e mes a cambia version y bisa cu e tereno lo ta destina pa lanta un negoshi pero kico ta resulta, e tereno aki a wordo bendi cu un grupo pa desaroya un condominium. Awor ta keda na Melvin Tromp pa duna pueblo splicacion cuanto placa el'a pidi pa e tereno aki? Ta keda na e pa splica pueblo dikon e ta haci negoshi cu patrimonio di pueblo? E mester splica pueblo si ta etico pa un parlamentario ta haya un tereno pa construi un cas, ta bira haci negoshi cu esaki pa yena su propio saco. Esaki ta e hendenan sin moral cu ta den parlamento cu e unico meta pa defende nan gobierno te na morto y busca tur manera con pa yena nan mesun saco. Un hende manera Melvin Tromp mester entrega su retiro, no solamente pasobra e ta un berguenza pa parlamento di Aruba, sino pasobra e ta haci negoshi cu patrimonio di pueblo.

Net un hende cu semper a lastra tur integrante di MEP, net un hende cu ta insulta tur

hende di MEP awe ta haci cosnan di sinberguenza. Hopi curashi un hende asina mester tin pa lanza acusacionnan contra hende di MEP si mira kico e mes ta haci. Loke Melvin Tromp a haci ta condenabel y te dia di awe pueblo ta wardando un splicacion pakico e tabata tin un tereno pa mas di 20 aña y pakico e no a construi un cas y pa kico el'a bende esaki.

Nos ta lamenta profundamente cu un miembro di parlamento ta haci e actonan aki y tambe cu e no kier ta transparente y duna pueblo cara y splica cuanto placa el'a bende su tereno. E tipo di abusonnan aki cu tereno di pueblo mester caba. Na momento cu un persona ta haya un tereno, ta sea pa e construi un cas of e desaroya esaki comercialmente cual den e gobierno aki no ta pasando. Den e gobierno aki te hasta terenonan residencial ta wordo poni na venta manera Melvin Tromp a haci, sin papia di amigonan di Benny Sevinger cu ta haciendo fiesta cu patrimonio di pueblo!

SOLO TA SALI

NA CAMINDA P' E GRAN CELEBRACION
5 AÑA DI MOVIMIENTO ELECTORAL DI PUEBLO

SOLO TA SALI™
Pa mi!

NOMBER: Theodora Tromp
ADRES: Kamay 25 B

Evelyn Wever-Croes, Lider di MEP

TUR ESNAN CU A REGISTRA Y AINDA NO A HAÑA NAN CARNET DI MEP

POR PASA BUSCA DURANTE NOS HAPPY HOUR
DIABIerna, 8 APRIL 2016
CEDE DI MEP | 7:00 PM - 11:00 PM

MOVIMIENTO ELECTORAL DI PUEBLO | SOLO TA SALI PA NOS TUR!

MEP 5 Aña

TA BENDE

UN SOFABED

PA MAS INFO

TEL:5858281

Aruba quality car deals

Kia sportage 2014

automatic. A fl 37 800

Contact: 5694343

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com

of
☎ 585-9500

Sv Britannia Bright Bakery/ Gatorade ta gana Ind. Caravel 5-1



Diaranson anochi den Compleho Deportivo Guillermo P. Trinidad na Dakota tabata tin continuacion di campeonato di AVB ora cu e Pumanan di Piedra Plat esta Sv Britannia Frisian Flag a topa cu e Piratanan di Angochi esta Ind. Caravel. E alifacion di Sv Britannia Pizza Hut tabata como lo siquiente; Kendrick Dania, Theric Ruiz, Carl Geerman, Luis Murillo, Pierre Estieverne, Carlos Caro, Johnatan Ruiz, Renier Paraez, Margin Kock, John Lugay y Sebastian Montoya. Ariba banki tabata; Adrian Donayres, Danni Mozo, Cristian Navarrio,

JC Farro, Luis Estrada, Marvin Hous y Jasley Boekhoudt. E wega ta cuminsa sumamente enteresante ora cu ambos team ta ataca otro en busca di e gol di bai ariba. Ind. Caravel tabata bon para ariba tereno y no solamente tabata defende pero tambe tabata bai den atake continuamente. Tabata na di 17 minut di wega cu Sebastian Montoya ta habri e score ora cu e ta manda su equipo Sv Britannia Sports4all ariba 1-0 y asina tambe halftime ta bai aden cu score di 1-0 pa Sv Britannia Vitamalt. Den di dos tempo Ind. Caravel ta sali mas dicidi

y ta empata e wega na un gol pa banda pa medio di Rioman Pallares na di 66 minut. Mientras cu e wega tabata desaroya poco poco Sv Britannia a cuminsa tuma rienda bek di e wega cu algun atake bon cordina. Ta na di 70 minut cu Sebastian Montoya un biaha mas ta anota pa su equipo y ta hasi e wega 2-1 na fabor di Sv Britannia Frisian Flag y no a dura mucho na di 75 minut cu ra Renier Paraez cu ta aumenta e score na 3-1 pa Sv Britannia Total Finance y na di 82 minut Sv Britannia ta haña un pinalty aki ta Sebastian Montoya ta fusila e keeper Jeffrey Werleman pa hasi e wega 4-1. Tabata na di 89 minut cu Sv Britannia Bright Bakery un biaha mas ta huña un pinalty pero e biaha aki Jefferrey Werleman ta bisa Sebastian Montoya cu ta un biaha bo ta capa e chubato aki. Faltando algun segundo pa wega caba ta Jean Claude Farro ta manda e ultimo clabo den e caha di Caravel pa asina e wega bin caba cu score di 5-1 pa Sv Britannia Sports4all. Cambionan cu tabata tin ta; Jean Claude Farro a drenta pa Carlos Caro, Marvic Hous pa John Lugay, Luis Estrada pa Renier Paraez y Cristian Navarro pa Johnatan Ruiz. Den e wega aki nos por a aprecia "the return of the dragon" ora cu Marvin Hous ta bin bek ariba tereno despues di un leccion cu a mantene varios luna for di tereno di bala. Cu e victoria aki Sv Britannia Pizza Hut ta acumula 40 punto den 15 wega hunga y faltando 3 wega fuerte mas. Di otro banda Ind. Caravel ta na di pinultimo lugar cu 10 punto den 15 wega hunga. E proximo wega di Ind. Caravel ta contra di Riverplate y Sv Britannia mester enfrenta Bubali diaranson 13 di april proximo.

INVITACION CAMINDA DI LUZ DEN BARIO DI SAVANETA

Pastoor Andres Makowiec di parokia Sagrado Curason di Hesus Savaneta/Pos Chikito hunto cu cooperadornan parokial ta participa cu diabierna 8 di april 2016 lo tin e Caminda di Luz dedica na Divino Misericordia den bario di Savaneta.

E caminda di luz lo cuminsa pa 6:15pm na cas di famia Robbie v.d. Linden, Savaneta 358 y ta termina na e kapel di Marinierskazerne cu un Santo Sacrificio di Misa. Caminda di luz ta un reflexion cu nos ta resa mescos cu nos ta resa

Caminda di Cruz; e tambe tin 14 stashi. Si nos a compaña Cristo Hesus den Su Caminda di Cruz pa salba nos, awo nos tin cu sigui compaña e den Su Caminda di Luz. Pesey, na un manera special den tempo di Pasco di Resurreccion, nos kier sigui Hesus den su glorificacion, contemplando e manifestacionnan mas importante cu a sosode despues di Su Resurreccion.

"Ban cana e "Caminda di Luz"! Ta caminda di luz, p'esey bin cu un lanterna of flashlight.



**Orange matrass
Olijfistraat 23D
TEL; 588-7468 /592-3344**

Nos tin tur size di matrass y box
Nos ta fura matrass - box- set
di sala- set di comedor-TV Chair.

Pa bo drumi dushi

TRAPPERS CLUB

- Fiesta, reunion, ricibimento, bruid, fiesta grandi o chikito. - Workshop, reunion, reunion deportivo, encuentronan di iglesia.
- Area openlucht ta acomoda 1000 persona
- 2 Sala cu 3 airco cu ta acomoda te cu 400 persona - Area openlucht cu stage, pa festival, iglesia, fiesta familiar
- Situa pariba di Botica Central, pabao di veld di Rockets @ Sta Cruz 748-8280

Parlamentario di MEP, mr. Xiomara Maduro:

Banco Central ainda no tin un splicacion pa e diferencia grandi den cifra di deficit pa 2015



Diahuebs merdia e Comision Financiero di Parlamento a reuni cu Banco Central pa haya un bista riba e cifranan di Pais Aruba (outlook) pa 2016, e deficit di Pais Aruba pa 2015 y haya splicacion riba e retonan cu e banconan local ta

enfrenta pa locual ta e reglanan di FATF.

Durante e reunion e Presidente di Banco Central a hiba palabra y tres ehecutivo a duna un presentacion sigui despues pa pregunta di e Parlamentarionan.

Remarcabel ta cu Banco Central te ainda no tin un splicacion pa e diferencia grandi den cifra di deficit pa 2015.

Mester sinta ainda cu Departamento di Finanzas

Un informacion cu hopi ta pendiente di dje ta e splicacion di Banco Central riba e cifra di deficit pa 2015 cu ta dobbel mas hopi cu esun publica pa Gobierno y usa den e rapport di CFT riba e cifranan di e ultimo kwartaal di 2015. Lamentablemente Banco Central a bin reuni cu Parlamento sin e informacion aki. Segun e Presidente di Banco Central a splica, ta diabierna 7 April 2016 numa Banco Central lo reuni cu Departamento di Finanzas pa asina hunto pasa den e cifranan pa saca afor dicon Banco Central ta yega na un deficit cu ta dobbel mas grandi.

Dificultad pa haya informacion

Mester remarca cu e informacion brinda pa Banco Central ta contene cifranan te cu 1 di December 2015 ya cu te ainda Banco Central no ta dispone di e cifranan di comienzo di 2016. Esey ta un di e problemanan cu nos ta observa, cu instancianan no ta haya cifra y informacion di Gobierno na tempo y esey ta trece cune cu ta bin un retraso grandi den analysis y pronostico necesario pa nos Pais. Den nos opinion e problema aki mester wordo resolvi mas pronto cu ta posibel. Sigur awor cu nos Pais ta bao di supervision financiero di CFT.

Espacio pa Gabinete Eman manipula

E situacion na unda cu tin tanto tardanza pa haya cifra y informacion 'up-to-date' di Gobierno, ta ideal pa asina Gabinete Eman haya espacio pa manipula

cu cifra. Pasobra si nos tuma por ehempel e supervision di CFT, nan a basa nan opinion riba cifranan di 2015 cu un deficit di 98 milyon siendo cu Banco Central un par di dia despues ta publica e mesun cifranan di 2015, pero cu un deficit di 201,6 milyon. Kizas si Banco Central lo tabata tin tur informacion mas promer, nan lo por a publica nan cifranan mas adelanta y no mester tabata existi un diferencia asina grandi den deficit.

Banco lo revisa su cifranan

Dependiendo di e informacion cu Banco Central ricibi, nan lo revisa e cifranan di 2015 y nan pronostico pa 2016. Nos lo keda pendiente pa haya e informacion di Banco Central pa asina por brinda Pueblo un splicacion pakico tin un diferencia asina grandi den e deficit di 2015 publica pa Banco Central y esun presenta pa Gabinete Eman.



ECOTECH STEALERS (U15) Y BANCO DI CARIBE IMPACT (U17) CAMPION 2015-2016

Siman pasa diarason 30 di maart 2016 Aruba Basketball Bond tawata e finals di e division nan di Passarella y Cadet. E serie di best of 5 tawata 2-0 den tur 2 division na cuminsamento di e dia aki. Pa 7'or di anochi e finals di e division di Passarella a ranca sali. Esaki tawata entre e team nan di Ecotech Stealers y Aruba Juniors Pirates. E team di Aruba Juniors dunando tur di nan banda pa asina cibra e invicto di Ecotech Stealers. Pero e team di Ecotech Stealers cu tambe kier a keda cu e invicto y pa asina aki tambe bai cu e titulo di e team campion pa cu e campeonato 2015-2016 a sali full speed. Na final di e prome half di e wega ja caba Ecotech Stealers tawata gana cu un score di 27-8. Esaki a duna e team di Ecotech Stealers un ventaha basta grandi riba e team di Aruba Juniors. E team di Aruba Juniors cu a sigui duna tur cu tin di nan banda a logra toch pa wanta e team di Ecotech Stealers den e di 3 quarter na 4-15 pa e team di Aruba Juniors. Na final e wega a bin termina cu un score dia 47-32 na favor di e team di Ecotech Stealers locual ta hasi e team aki campion den e division di Passarella pa di 2 anja consecutivo y asina e team di Aruba Juniors Pirates a bai cu e titulo di sub-campion. MVP pa e division aki a bai den nomber di Christopher Eubanks di Ecotech Stealers.

Despues di e tremendo wega di e muchanan di e division di Passarella a sigui cu e wega di e division di Cadet. Manera menshona e serie den e division aki tambe tawata na 2-0. E wega aki tawata entre e team nan di Banco di Caribe Impact y Double Happy Stealers. E wega aki tawata uno hopi cayente y hopi intensivo.



Ambos team dunando tur di nan banda. Double Happy Stealers purbando pa hasi e serie 2-1 y Banco di Caribe Impact purbando pa termina e serie na 3-0. E scorenan den e prome 3 quarters nan tawata hopi preta. E scorenan den e quarters nan tawata lo siguiente Q1 12-16 (Impact), Q2 13-15 (Impact), Q3 17-16 (Stalers).

E team di Double Happy Stealers tawata tin solamente 5 hungado na comienso di e wega na cual den e 3 quarter un di e hungadonan a fouled out cu a pone e team aki asina mes a keda duna tur di nan banda hungando cu solamente 4 hungado riba e veld. Aki e team di Banco di Caribe Impact a hanja un ventaha y a pusha full speed pa asina logra score 17-24 den e delaster quarter y asina a bin termina e wega y

Aruba Basketball Bond			
Basketball Results & Top 3 Scorers			
Aruba Basketball Bond			
Finals Matches			
2015-2016 Cadets (U17)		Round: 2	
Banco di Caribe Impact (71)	defeated	Double Happy Stealers (60)	
Jobenson Myrthill	25	Christopher Eubanks	33
Joshua Williams	12	Andre Bryson	9
Shaheem King	11	Ishaq Lake	8
2015-2016 Pasarella (U15)		Round: 2	
Ecotech Stealers Pasarella (47)	defeated	Aruba Juniors Pirates (32)	
Christopher Eubanks	31	Jevahno Maduro	20
Quentan Milton	10	Ervan Viltus	9
Wesley Dongen	2	Elias Suarez Chirinos	2

tambe e serie di best of 5 cu un score di 60-71 na favor di e team di Banco di Caribe Impact locual ta hasi e team aki campion den e division di Cadet y asina e team di Double Happy Stealers a bai cu e titulo di sub-campion. MVP pa e division aki a bai den nomber di Jobenson Merthyl di Banco di Caribe Impact.

Den e division di Junioren nos tawata tin solamente 2



team cual ta Aruba Juniors y Impact. Lastimamente e team di Aruba Juniors a cai afor cual ta hasi e team di Impact e team ganador cu e titulo di campion.

Na nomber di Aruba Basketball Bond nos kier a gradisi tur e hungadornan, clubs, teamnan y especialmente e coaches y referees nan cu ta hasi esakinan posibel.

Tambe nos kier a anusia

cu pa cu e weekend aki di 8 di April 2016, nos lo sigui cu nos division di senioren cual ta e team nan di A-class.

Pa cu e division aki nos tin un total di 5 team cu a inscribe nan mes. E weganan lo cuminsa diabierna awor na Aruba Juniors pa 8'or di anochi.

Fanaticonan di basketball, bin y sigui apoya e deporte aki pa e por sigui crese.

Aruba Bank Challenge Team ta cla pa Aruba Bank Walk & Run 2016



Aruba Bank ta organisa su di tres Aruba Bank Challenge consistiendo di empleadonan di Aruba Bank. E meta ta pa nan prepara pa participa den tur cuater dia di e popular Aruba Bank Walk & Run 2016. Esaki ta e evento mas popular di coremento y canamento di aña. E Aruba Bank Walk & Run, lo tuma luga riba dianan 31 di Mei, 1, 2 y 3 di Juni.

MEGA OUTLET

Situa na Santa Cruz #60



**Mustra nan bo carnet
y ricibi 30%**

**Awor Mega Outlet ta
duna tur esnan cu ta
cobra onderstand 30% di
descuento ariba nan
compras!**



**Tin panja pa damas, caballero y mucha.
Cuminsando di size Xsmall te 5 X!**

**Tambe nan tin: sapato pa damas, keds pa damas y
caballero y pe muchanan di bon calidad y bon prijs!
Tas, pechi pa damas y caballeros, accesorio, make ups,
bras, panties, baby dolls, y mucho mas!!**

Nos ta warda bo na Mega Outlet!

**Store hours:
Dialuna 12-7 pm
Diamars te Diasabra 10-7pm**

Aruba Bank a pone 2BFit Studio encarga cu e programa di training cu ta inclui training di cinco dia pa siman pa e participantenan di Aruba Bank Challenge. E empleadonan cu lo participa ta sumamente entusiasma cu e training cu nan lo bay ricibi. Nan entrenamiento lo encera ehercicionan di condicion y forsa, y coremento, tanto den gym como den naturalesa.

Aruba Bank Challenge ta conta cu 20 participante, kendenan ta empleadonan di Aruba Bank, cu lo ta entrenando durante un periodo di dos luna. Nan lo ta ricibiendo guia di un team di experto, entrenado y nutricionista durante e periodo aki, bao di guia di 2BFit Studios.

E programa lo enfoca pa motiva e empleadonan pa hiba un estilo di bida saludabel y fit. Esaki sigur lo contribui na bienestar mehora como tambe aumento di productividad na trabao.

Corda nota e fechanan di e Walk and Run 2016, dia 31 di Mei y dianan 1, 2 y 3 di Juni, den bo kalender.

Tip line 5926895
solo di pueblo @
gmail.com

Presidente di Aruba Taekwondo Bond Dr. Guaicaipuro Jimenez a bay ricibi e Vice



Recientemente e Vice Presidente di e Federacion di Argentina y miembro di conseho di directiva di Pan American Taekwondo Union sr. Ricardo Torres tabata na Aruba for di Argentina. Sr. Torres a scoge Aruba pa e pais na unda cu e por a bin descansa despues di tur e trabounan grandi tras di lomba. Sr. Torres hunto cu su casa a bin Aruba pa asina descansa y haci bon uso di e tempo cu nan tabata na Aruba pa asina mira kiko lo bay ta e posibilidad cu tin pa cualkier eventonan den futuro unda cu lo por sea trece atletanan for di Argentina aki na Aruba of

sea un campeonato.

Dr. Guaicaipuro Jimenez a ricibi sr. Torres y a hiba algun palabra cu otro cu a bay den bon ambiente.

Despues di un siman na Aruba sr. Torres a regresa Argentina bek pa continua cu su trabounan diario, pero un costa cla cu Aruba lo bay bira su pais den Caribe den futuro pa kisas mas atleta of dirigente di sea Argentina of PATU bini aki na Aruba manera cu a sosode den pasado na unda cu a organisa un campamento pa tur e refereenan internacional aki na Aruba.


SUPER SMOKIN'





SUNDAY




**BIN DISFRUTA UN SPECIAL Y DASHI
"BARBEQUE"
TUR DIADOMINGO NA SANTA CRUZ.**


 * B.B.Q CHICKEN + LOIN RIBS
 FLS. 16


 * B.B.Q SPECIAL
 FLS. 20


 * CATCH OF THE DAY ON GRILL
 FLS. 17.50


 * B.B.Q SHRIMPS
 FLS. 17.50

ADRESS: SANTA CRUZ # 68
ORA: 11:00AM- 2:00PM
TLE PA PEDIDO OF APP: 7454668-7450210-5693161



**Permanent
Make Up?**

**Dilailah
Beauty Clinic**
Tel: 856-7272

Permanent Make-Up

E solucion pa bo cejanan

- Cejasnan dañá of mal forma
- Esnan cu no tin cejas
- Cejasnan cu colornan cora, biña, berde etc.
- Tambe eyeliner y lipliner

*Nos tin e solucion pa bo.
 Cada servicio ta den forma personaliza .
 Sin dolor y no ta hincha den un ambiente relajante.
 Mas di 15 año di experiencia .*

*Tambe nos ta drecha cejanan cu :
 Waxing, pincet y blade den forma unico,
 Cu ta cuadra cu bo cara.
 Yama awe mes na 730-3327 /586-7272 nos ta wardabo
 cu un sonrisa. Consulta ta gratis.
 Na: Dilailah Beauty Clinic
 Noord # 82 den Centro Comercial Noord
 patras di Botica Noord*

FEYENOORD SOCCER CAMP ARUBA 2016!

PATRONISA DOOR DI SPONSOR PRINCIPAL MARRIOTT Y CO-SPONSORS NIRINT SHIPPING, AMC UNICON, RBC ROYAL BANK Y INTERPRINT!



Caribbean Sports Foundation ta un fundashon cutraha huntu cu partnersnan local y internacional. CSF a wordo lanta na 2013 door di ex-profvoetballer Robin Nelisse. Robin Nelisse a yega di hunga pa Feyenoord, SC Cambuur, AZ, FC Utrecht en Red Bull Salzburg. Door un blessure e mester a termina su carera obligadamente na 2011 cual a duna oportunidad pa dedica na crea Caribbean Sports Foundation.

E roots di Robin ta na Aruba, pa cual motibo semper e isla lo tin un lugar special den su curason. E tin laso estrecho tambe door di tin famia, amigo y business partners den henter Caribe. Door di a crea CSF e ta sinti cu por duna algo back na e area di Caribe.

Caribbean Sports Foundation e anja aki unaves mas a organisa e Feyenoord Soccer Camp na Aruba. Na e camp e muchanan a train pa 5 dia largo segun metodo di Feyenoord bou guia di 4 trainer. Dos di e trainer ta ex-hungado di Feyenoord, esta Peter Barendse y Robin Nelisse y un di e trainer a te hasta forma parti di e Nederlands Elftal, esta Tim de Cler. Tur dia e participantenan a goza di un training di dos ora. Banda di esaki tur mucha a risibi un voetbal uniform (shirt y short) official di Feyenoord y tambe nan a haya cos pa bebe y un snack. Tambe tur muchanan a haya un bala ofisial di Feyenoord pa train durante e kamp y na clausura di e siman tur por a hiba esaki cas. Tur mucha

a risibi tambe un diploma cu nan a completa e kamp cu exito. Feyenoord Soccer Camps ta pa hungadonan y keepers, mucha muher y mucha homber entre 6-16 anja.

E kamp a tuma lugar den vakantie di Pasco grandi y tawata un exito rotundo. E muchanan, nan mayornan y e sponsornan a duna e kamp hopie bon acohida y tur tawatin hopi entusiasmo pa cu e trainingnan cu a tuma lugar y e entourage.

Danki na e sponsornan di e kamp por a laga muchanan participa di cual nan mayornan lo no por a carga e gastonan di e kamp riba nan mes. Caribbean Sports Foundation ta duna danki un biaha mas na tur e sponsor cu a contribui cu e kamp, esta e sponsor principal Aruba Marriott Resort, y tambe e otro sponsornan: Nirint Shipping, AMC Unicon, RBC Royal Bank y Interprint. Un danki special na Romar Trading cu a sponsor e sports-drinks y snacks cu e muchanan a haya durante tur e dia di e kamp.

Partners y sponsors di Feyenoord Soccer Camp ta sostene muchanan di menos recurso na un manera

positivo door di inverti y motiva hoben-nan na Aruba pa sigi desaroya nan mes. Esaki atraves di deporte cu ta aporta na un futuro mas saludabel y mihor.

Pa mas informashon por bishita e website di Caribbean Sports Foundation www.caribbeansportsfoundation.com of bishita nos Facebook cu tin potret di e ultimo kamp.



Dialuna pa Diabierna
8am-12pm y 1pm- 5pm
Diasabra 8am - 12 merdia

Servicio pa Fura Matras.....

Busk'e mainta, fur'e
y entreg'e atardi mes

Trabao garantisa pa bo drumi mihor

Servicio ta encera

- * Nos ta revisa bo matras completo
- * Tela di bon calidad borda cu diseñonan bunita cu extra foam pa mihor suport
- * E Fabrica mas recomenda pa fura matras



Sabana Blanco 34-A - Tel: 582 2709 of 582 4405 - Fax: 583 9637
Email: sleepcom@hotmail.com Sleep Comfort Aruba

NESTOR TEY!

Tur diabierna: BBQ MIX 10,- Lomito
na 13,50

Cabaron na 13,50

Por yama y haci pedido na 5690131

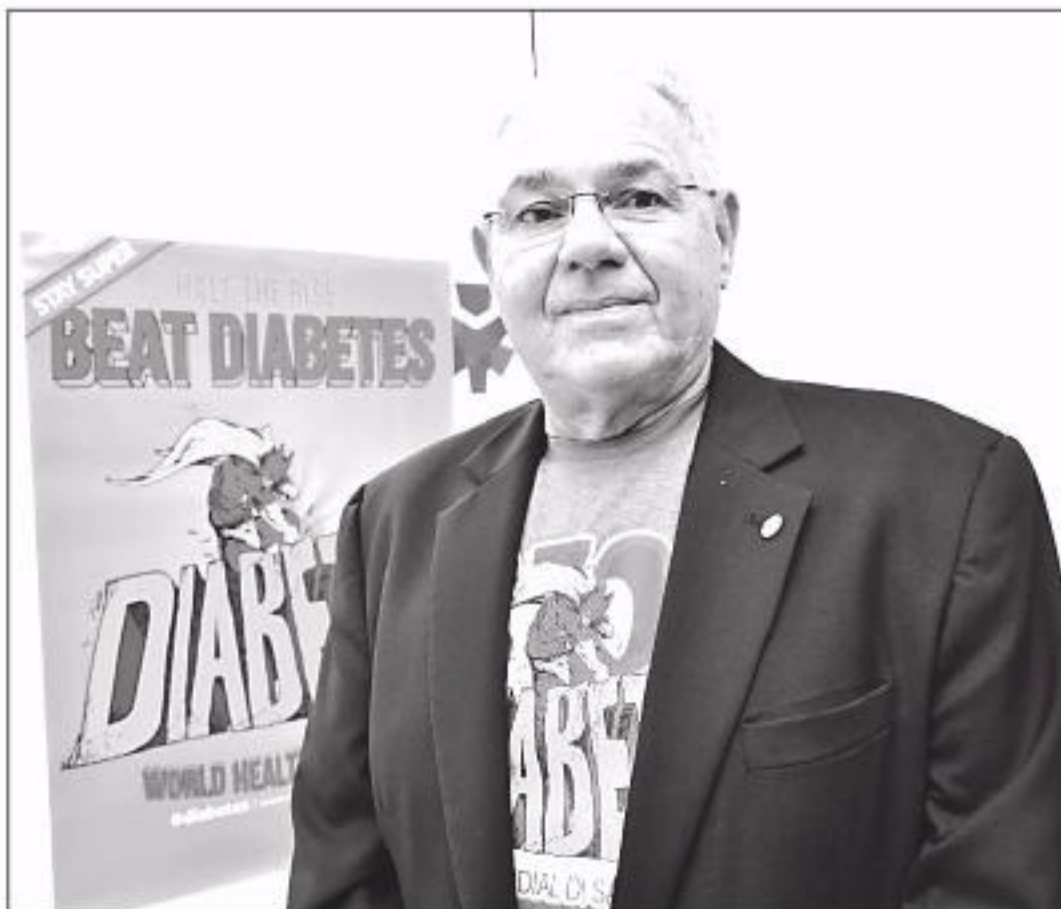
Tambe tin cabaron full limpi na 3,50
pa kilo

Por yama pa pedido na 5690131

Pa pedido di riba 2 kilo, ta entrega ten
a porta di cas!

Director di ImSan dr. Joel Reijnharc riba dia Mundial di Salud

Ya 30% di muchanan rond mundo tin diabetes tipo 2



Diahuebs, dia 7 di April, ta Dia Mundial di Salud, y e enfoka principal e aña aki ta Diabetes. Diabetes ta malesanan cronico y ta afecta bo curpa sib o no controla bo diabetes, bo por haya hopi complicacion secundario. Diabetes ta ora cu e nivel di sucu ta mucho halto den

e sanger y bo sanger ta bira manera un stropi na luga di awa, e Problema ta sinta pasobra bo curpa tin cu elimina e sucu. Consecuencia bo ta haya hopi sed bo ta bebe mas y bo ta urina mas. Esaki tin su efectonan na termino largo riba e organonan door cu e ta daña e

circulacion di sanger ten a e adernan mas chikito. E ta afecta e bista, e riñonnan, y por hiba bo te na dialisis. Igualmente e circulacion di sanger di e cuero, ta strobe heridananan di curpa y cu por yega te na amputacion. Igualmente e diabetico por haya problema cu curason y circulacion di sanger den cerebro

Organisacion Mundial di Salud ta haci enfasis e aña aki riba diabetes cerca hobennan. Ora cu ta papia di mucha, mundialmente pediatria ta bay for di prome cu nace te ongevêer ora bo tin 20 aña. E situacion aki na Aruba ta diferente y ta bay di 0 pa 14 aña. Ta existi dos tipo di diabetes. Tipo 1 ta ora cu e curpa no traha suficiente insulina of no ta produci insulina mes, esaki ta genetico. Topi 1 su tratamiento ta cu insulina cu ta bin den forma di inyeccion. Diabetes tipo 2 e curpa ta trahando insulina, pero e curpa no ta reacciona riba insulina cu e mes ta produci. Dr. Reijnharc ta conta cu studiando na Hulanda pa pediatria si su profesor lo a puntra, e porcentahe di mucha cu diabetes tipo 2 y si e lo a contesta mas cu 0, e lo no a pasa su examen y lo no

a haya su diploma. Mas of menos 30 pa 40 aña pasa Mundo no tabata conoce diabetes tipo 2 den mucha. Actualmente cerca muchanan di 13 pa 20 aña, ya tin casonan mundialmente di diabetes, esaki ta yega mas o menos un 30%. E problema di obesidad debi na un mal estilo di bida, poco movicion y uzo di hopi sucu ta hiba nos na e condicion cronico aki. Y pa complica e situacion aki mas ainda nos ta uza demasiado salo, cu ta empeora e pronostico ora ta referi na mucha. Diabetes tipo2 ta curabel den mayoria di caso, mester tin un peso ideal, haci ehercicio tur dia y maneha bon alimentacion. Kiermen cu mester cambia basicamente e estilo di bida pa no uza remedi.

Centro Diabetico

Centro Diabetico tin dos localidad unda trata diabeticonan, na San Nicolas y na Rumbastraat na Camacuri, e ultimo aki cu a habri recientemente. E Centro na Camacuri ta wordo bon Bishita pa Diabeticonan pabou di Brug y ta ofrece e mes un servicionan cu Centro Diabetico na ImSan. Aruba tin un problema dramático cu obesidad

y consecuentemente cu diabetes, situacion na na Aruba ta cu tin 8000 pashent registra, e situacion ta complica ya cu e pronostico epidemiologico cu kisas e cantidad ta 15 mil pashent. Actualmente ta calcula cu 10 pa 15 porciento di no Poblacion por ta diabetico. Esaki lo keda demostra of no den e proximo investigacion nacional di salud cu lo tuma luga proximamente.

E reto mas grandi ta pa no solamente percura pa nos trata di e miho forma posibel esunan cu tin diabetes caba, pero tambe esunnan prediabetico. E prediabetico ta e cliente cu su sucu ta varia, aki prevencion primario ta un prioridad

Actualmente ta trata e pashent diabetico y ta pone enfasis riba prevencion di complicacionnan. Conscientisacion di tur esaki no solamente ta necesario pa nos salud pero tambe financieramente. E diabetico cu no ta controla ta costa su famia, nos hendenan, nos Isla y nos tur hopi placa, nos mester tam as consciente di prevencion asina dr. Reijnharc director di ImSan a conclui.

Digicel ta asocia cu Tata Communications, e operado di kabel submarino mas grandi na mundo!

Clientenan comercial por aumenta competitividad cu mas conexon, velocidad y siguridad



BUSINESS Digicel BUSINESS Digicel
Digicel BUSINESS Digicel BUSINESS
BUSINESS Digicel BUSINESS Digicel
Digicel BUSINESS Digicel BUSINESS
BUSINESS Digicel BUSINESS Digicel
Digicel BUSINESS Digicel BUSINESS
BUSINESS Digicel BUSINESS Digicel
Digicel BUSINESS Digicel BUSINESS
BUSINESS Digicel BUSINESS Digicel

Recientemente Digicel Business a anuncia su asociacion cu Tata Communications, kende ta opera e red di kabel submarino mas grandi na mundo, pa ofrece conexon di clase mundial na clientenan empresarial den nos region. Como resultado, companianan Caribense lo beneficia di mas velocidad, viabilidad y siguridad pa asina nan por ta mas competitivo.

E asociacion cu Tata Communications ta nifica cu Digicel Business lo extende su servicio di kabel fibra optico den mas di 200 pais y territorio mundial pa ofrece un amplio conunto di servicio incluyendo red global, servicionan di balor agrega, comunicacion unifica y servicionan di siguridad como tambe

varios solucion specifico pa diferente tipo di industria.

Clientenan profesional por ta capaz pa extende nan rednan priva rond mundo - probechando e "IZOTM Private Cloud Service" di Tata Communications - pa conecta directamente na e solucion lider di "public cloud" mas leu di e region.

Garett Quinn, Hefe di Digicel Business Caribbean & Central America a comenta "Tata Communications ta un operador di comunicacion asombroso y confiabel, asina ta nos ta den gran compania. Nos clientenan lo tin acceso na solucionnan di red global flexibel sin igual den e region. E interconexon di nos Global Connect MPLS Network, a traves di e asociacion cu Tata

Communications, lo yuda nos clientenan crece y expande nan negoshi den region y rond mundo - tur como parti di un solucion comercial completo cu ya caba nan ta confia y ta depende riba Digicel Business."

"Segun mundo di negoshi cada biaha ta globalisa, ta crucial cu empresanan tin acceso transparente na cliente, socio y empleadonan rond mundo", asina Conor Carroll SVP Americas y Europa di Tata Communications a enfatisa. "E asociacion aki lo aumenta e cobertura extenso y experiencia regional y experticio di Digicel Business cu e alcance, siguridad y viabilidad di Tata Communications Network."

Aruba quality car deals

Kia Cerato aña 2013
Afl 19999 Automatic

Contact: 5694343



Aruba quality car deals

Toyota rav4 2006
automatic.

Afl 15,800 y negoshabel

Contact: 5694343

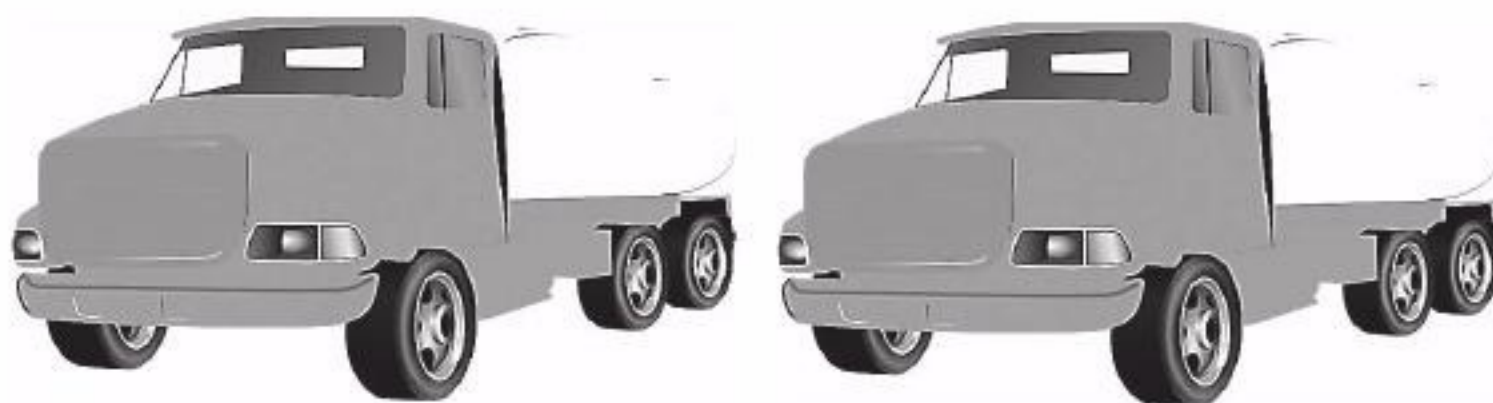


**Tip line 5926895
solo di pueblo @
gmail.com**

Servicio Rapido

Mario's Septic Service

560-3500 / 565-4477



E school no ta ni di cabezante ni docente, sino di e alumnonan

Colegio San Antonio ta cla pa ranca sali den nan edificio completamente renoba

Alumnonan a priminti di lo cuida nan school



Entrante dialuna awor, tur klas di Colegio San Antonio MAVO lo haya les den nan school completamente renoba y amplia situa na Santa Cruz. Ta despues di algun aña cu nan lo ta bek den e edificio original, solamente cu awor e ta cla pa bay algun aña mas, cu su infraestructura renoba y hasta un parti amplia.

Desde dialuna pasa a cuminsa cu trabaonan di mudamento for di CB Dakota pa Colegio San Antonio, den cual a enfoca pa e 4de klasnan por muda prome pasobra nan tin examennan na caminda. E siman aki a duna 3 dia di les, diahuebs tabata tin un "soft opening" pa e alumnonan. Riba diahuebs a duna e alumnonan un splicacion amplio di e cambionan cu a tuma lugar na e school.

A repasa cu nan e reglanan di school y kico tur directiva ta spera di

cada alumno awor cu nan tin e facilidadnan renoba y amplia pa haya les aden. Dialuna awor lesnan ta cuminsa di nobo "den full speed" manera Mario Tromp, cabezante di school, a enfatiza. Te ainda no por ocupa tur klas pasobra no ta tur muebles a yega. Asina cu tur tey y instala, e ora lo por acomoda tur alumno. De facto, e school a crece tambe pues cu mas klas y mas alumno. E school renoba y amplia ta conta awor cu un gymzaal nobo, grandi y moderno, cu ta cuadra cu normanan internacional. Pafor tin un veld di santo grandi pa haci deporte. "E school no ta di mi como cabezante y ni di e docentenan. E school ta di e alumnonan.

Cu tur mi añanan di experiencia mi por bisa cu si bo tin un ambiente dushi pa e mucha por haya les aden, nan ta bin school cu smaak tambe", di acuerdo

cu Mario Tromp.

E peticion special awor ta pa e mesun studiantenan mes cuida nan scol, tene limpi, lage liber di vandalismo y pa tur hende ta consciente cu aki den lo duna nan les, haci nan sabi, prepara nan pa por ta ciudadanonan ehemplar y miho prepara pa e siguiente añanan.

"Mi kier gradici Minister Michelle Hooyboer-Winklaar masha hopi mes. Den varios ocasion nos a sinta hunto. Ki ora cu mi tabatin cualkier preocupacion, nos a yam'e, nos a sinta y e a duna oido y el a haci tur lo posibel pa yuda nos. Por ehempel na CB Dakota nos tabatin masha problema cu baño, cu sombra, cu paloma...el a saca man, intermedia y a yuda, pa cual nos tur ta masha gradici pa esey", asina Meneer Mario Tromp a finalisa bisando.

Botica na Warda:

2 APRIL - 9 APRIL
Mediq Botica Centraal
Mediq Botica Aloe

Rooster di dokter na Warda IMSAN pa luna di April 2016

MA	MA 18 BRITT-CROES
DI	DI 19 DE CUBA
WO	WO 20 EVERY
DO	DO 21 GIEL
VR 01 BODERIE	VR 22 LINDEN V/D
MA 04 BRITT-CROES	MA 25 LUCHMUN
DI 05 DE CUBA	DI 26 RAMAUTUR
WO 06 EVERY	WO 27 WEVER (Koningsdag)
DO 07 GIEL	DO 28 TROMP
VR 08 LINDEN V/D	VR 29 VIS
MA 11 LUCHMUN	MA 02 BRITT-CROES (Arbeidsdag)
DI 12 TROMP	
WO 13 VIS	
DO 14 WEVER	
VR 15 BODERIE	
WEEKENDDIENST	
02 - 03 APRIL	EVERY
09 - 10 APRIL	GIEL
16 - 17 APRIL	LINDEN V/D
23 - 24 APRIL	LUCHMUN
30 APRIL - 01 MEI	TROMP

Numbernan di Emergencia:

Central di Brandweer	911
Polis	100
Sanicolas	104
Sta Cruz	105
Oranjestad	102
Shaba	107
Tip Line	11141
Hospitaal	527-4000
Centro Medico San Nicolas	524-8833
Ambulance	
Wayaca	582-1234
Sanicolas	584-5050

BACKHOE & BOBCAT SERVICES

**Lanta sushi, rosa
tereno,
Coba pos
pa fundeshi, santo
y
piedra
Pa mas info yama
593-5050 of
592-1116**

TA BENDE
BBQ Grill Crioyo y Duradero
made in Aruba, a Afls. 250,-
Inf. 593-8182

Invitacion pa Oracion, e berdad di nos bida

Den bida nos ta contra cu
hopi situacion, un par bon
i e otro cu no ta bon.

Nos no mester laga e
situacionnan aki domina
nos bida, sino ta anos tin
di domina e situacion, bon
of malo.

Ta un bida so nos tin. Pa
bo haci esaki bo mester
prepara bo mes i bo ta
logra esaki solamente cu
oracion. Nos mester ta
consciente cu nos mester
busca Dios tur ora den
bon i den malo.

Den oranan bon pa gradici
pa loke bo a ricibi i den
oranan malo tambe pa
gradici paso esaki ta un
les cu bo tin di siña di dje.

Haci oracion no ta
solamente den ora di
dificultad, sino pa tur ora
den bo bida. Biba un bida
plenamente den e amor di
Dios. Pa e motibo aki, cu
nos tur mester di oracion, e
grupo The Voice of Jesus
tin oracion Diabierna awor
8 di April pa 8 or di anochi
na Modanza 11 A. Esaki ta
1 bes pa luna so.

Tur diasabra pa 8 or di
anochi tin oracion na
Koyari 13 B.

Despues di e oracion di
diasabra, nos lo papia di
topiconan hopi importante
pa nos bida, nos seguridad.

Bin sin falta, oracion ta
boso unico solucion pa
bida.

Endy Croes dirigiendo reunion di Comision Hall of Fame pa Continente Americas



Endy Croes y Chipen
Chirino asali siman pasapa
Valencia Venezuela unda
den Hotel Hesperia WTC
a tuma lugar 2 Congreso.
Promer Congreso
tabata di CONCACAS
cual Confederacion ta
dirigi Centro America
y Caribe mientras e di
dos Congreso tabata di
CONPASA. CONPASA
den e caso aki a wordo
replasa den e Congreso
aki y desde 2016 e ta
carga e nomber "WBSC
Americas Softball".
Kiko esaki ta ensera?
Despues cu na Mei 2014
na Tunesia Africa tanto
ISF (Softball) a unifica cu
IBAF(Baseball) y hunto a
forma (1) Conferdacion
mundial esta WBSC
(World Baseball and
Softball Confederation), pa
asina por drenta Weganan
Olimpico comokiera
cu IOC(International
Olympic Committee)
ta reconose solamente
1 Confederacion sino
nunka mas Baseball y/of
Softball por drenta Juegos
Olimpico. Den e proceso
aki den 2015 a continua
cu restructuracion di
e Continentenan. Den
statutunan di WBSC ta
stipula cu nan tareconose
y traha cu (5) Continente.
Un di e Continentenan aki
ta Continente Americas.

Pues tur pais y islanan
den America desde
Canada te Chile. Den e
proceso aki a reconose
CONPASA cual su
nomber awor a cambia pa
WBSC Americas Softball
como e organizacion
cu ta responsabel pa
henter America. Tur
otro Confederacionnan
regional manera
C O N S U R S A ,
C O N C A C A S ,
CONCASOFT y ECASC
ta cay desde awor
enadelante bow " WBSC
Amreicas Softball". Endy
Croes a wordo nombra
desde October 2015 na
Oklahoma Presidente
di e comision Hall of
Fame y hunto cu Chipen
Chirino, Pim Fangman
di Corsow, Paulo
Tanaka (Brasil), Godfrey
Been(Turks & Caicos),
Nicky Medina(Ecuador)
y Roberto Espinosa (Nigaragua) mester a
traha un documento di
reglas y politicas con pa
un atleta, coach/manager,
dirigente y esnan cu a
destaca den deporte di
softball por drenta den
futuro den Hall of Fame di
henter Americas. Un tarea
cu a tuma su tempo. Na
Februari Pim Fangman di
Corsow tabata na Aruba
pa 3 dia una a traha
intensivamente riba e

proyecto aki. Julio Hellburg
a contrubui den corigi
gramatica y traduccion na
Ingles y Spanjo. Tambe
Endy Croes a reuni
diferente biaha riba video
conference calls cu tur
paisnan pa por a yega na
un producto final. Unaves a
yega Valencia 28 di maart
ultimo a inicia un serie di
reunion di tur comision.
Endy Croes a presidi y
dirigi reunion di Comision
di Hall of Fame unda den
e reunionnan aki e publico
esta presidentenan di otro
paisnan miembro por asisti
y hasi pregunta of duna
nan input. Finalmente
trabow aki a keda conclui
pa comision y Endy Croes
mester a presenta esaki
2 di April ultimo den
Asamblea dilanti 31 pais
miembro cu 52 derecho
di voto valido. Despues
di presentacion amplio
e trabow di Endy Croes
y henter su comision
a wordo aproba pa
Asamblea unanimamente
cu 52 voto na favor. Sigur
un experiencia grandi unda
por bisa cu hopi confiansa
ta wordo poni den man
di nos juinan di tera
tanto Endy Croes como
Chipen Chirino. Softball
finalmente ta sali gana.
Pabien WBSC Americas
Softball y Pabien Aruba.

E seminario 'People Management' ta premira di bira uno exitoso un biaha mas

Diasabra dia 16 di april ATIA lo tene su seminario riba 'People Management' na Universidad di Aruba cu lo cuminsa di 9.00 di mainta pa 2.30 di merdia. ATIA lo ta organisando e seminario aki conhuntamente cu Medwork, Advance Human Resource Services, Corporate Health Solutions, Monica Kock & Partners y PricewaterhouseCoopers. Cuater topico di suma importancia lo wordo trata:

Maneho di Talento: "Con pa retene y desaroya talento den bo compania"

Organisacionnan na Aruba ta enfrenta desafionan pa atrae y retene habilidadnan critico y empleadonan cu tin un rendimiento halto debi na un mercado laboral chikito y preta. Ta birando cada biaha mas crucial pa emplea y retene e bon empleadonan. Ora cu bon empleadonan bai, nan conocemento y habilidadnan ta bai cunan. Ora ta trata di e mercado laboral, Aruba ta cambiando rapidamente. Mas y mas tin un competencia abierto pa e miho talentonan di otro companianan. Mientras cu den pasado esaki tawata un practica poco comun na Aruba, esaki no ta e caso mas. Companianan mester cambia nan enfoque pa cu esaki. **Maneho di Talento:** "Con pa retene y desaroya talento den bo compania" lo wordo trata door di Sra. Charlene Nectar,

Sr. HRM Advisor, Trainer & Facilitator di Advance Human Resource Services.

Rekisitonan pa un maneho di verzuim efectivo

Frecuentemente nos ta mira cu dunadonan di trabou ta pensa cu door di entrega nan problemanan di verzuim na un compania specialisa den maneho di verzuim y control ta suficiente. Si nos paga e compania cu ta brinda nos e servicio tur luna, nos no lo tin mas problemanan cu verzuim. Den practica, sin embargo, bo rol como dunado di trabou lo demonstra di ta un elemento esencial den e exito di e servicio di maneho di verzuim cu ta wordo duna door di e compania specialisa. Durante e sesion aki lo trata di inicia un cambio di mentalidad pa dunadonan di trabou cu implicacionnan practico ora ta trata di realmente maneha e tema di verzuim efectivamente. **Rekisitonan pa un maneho di verzuim efectivo lo**

wordo trata door di Sra. Angelique van der Horn, Occupational Health Consultant na Medwork y Sr. Tristan Monzon, General Manager na Corporate Health Solutions.

Examen medico den e campo laboral, tin sinti of no?

Un examen medico prome cu emplea un persona parse ta e procedura standard pa emplea un persona nobo na Aruba. Claro, como un dunado di trabou bo kier sa si e persona nobo cu bo ta emplea ta cumpli cu e rekisitonan pa su trabou. Como un entrepreneur bo ta desea di protehe bo negoshi di empleadonan cu ta raporta nan mes malo frecuentemente of no ta fisicamente capacita pa realiza nan trabou den un manera sostenibel. Durante e workshop aki lo pasa door di e aspectonan legal cu ta envolvi den examen medico na trabou. **Examen medico den e campo laboral, tin sinti of**

no? lo wordo trata door di Sr. Anton Isaak, Health Consultant di Medwork hunto cu abogado Sra. Diana Carolina Lopez Paz di Monica Kock & Partners cu lo relata riba e parti legal di e procedimiento.


Sistema pa evalua con empleadonan ta funciona

Recientemente, algun compania rond mundo a decidi pa no tin un sistema di evaluacion di rendimiento mas. Durante e workshop varios pros and cons di un sistema di maneho di evaluacion lo wordo discuti. Cua ta e bareranan y dificultadnan di un sistema asina y dicon algun compania a decidi pa no tin un sistema di evaluacion mas? Ademá,

lo discuti durante e sesion casonan practico pa haya contesta na e preguntanan aki cu consehonan practico. Sistema pa evalua con empleadonan ta funciona lo wordo trata door di specialistanan di PricewaterhouseCoopers, Sra. Shelby Maduro, Sr. Consultant y Sra. Anna Maduro, Human Resources Manager.

Inscripcion

Mark'e fecha den bo agenda y percura bo forma parti di e seminario aki! Pa inscripcion of mas informacion por tuma contacto cu Marilyn Orman na 582-7593 of email na info@atiaruba.org prome cu 13 di april.








ARUBA TRADE & INDUSTRY ASSOCIATION

ATIA in collaboration with Medwork, Advance HR Services, CHS, PricewaterhouseCoopers and Monica Kock & Partners presents the Seminar

People Management

On Saturday April 16, 2016 at the University of Aruba

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500



Yos Septic Tank Service

Chica pos y habri tuberia Pa un bon servicio y mas informacion tuma contacto cu Nena Dirksz na 7482689 of Jose Dirksz na 5666144 Paradijs #09 - Oranjestad, Aruba.

Prome cu bo cera telefon, nos ta para dilanti bo cas! Mas rapido cu YOS no ta existi!

Recordando KEVIN!



K evin

E fecha di bo nacemento

V erdad tur aña nos tabata celebra

I awor bo no tey mas pa nos celebra

**N a unda cu bo por ta mi yiu, corda
cu bo tata y bo mama Ricardo y
Shirley manera bo tabata tine graba
riba bo pecho semper a stimabo.
mescos cu abo a stima nos**

R.I.P Yaaasssttt We love you more than
words can say.....

Nos ta invitabo, su brother- y friendsnan pa un
santo sacrificio di misa awe nochi 8 di April na
misa di Brazil!



Oracion di Dia

Tata Celestial na
comienso di un dia
nobo nos ta pone
e dia aki den Bo
mannan generoso y
bondadoso. Nos kier
entrega Bo tur loke
nos ta y nos tin. Nos
sa cu pa nos por tin

exito nos mester kere den Bo y pone nos fe den
práctica. Awe nos ta lesa di e multiplicación di pan.
Un milager maravioso. Pesey nos kier ofrece Bo
henter nos ser pasina Bo haci un milager den cada
un di nos. Multiplicá e amor cu nos tin mester pa
stima Bo mas y pone Bo semper na promé lugar y
stima nos prohimo manera nos ta stima nos mes pa
medio di Cristo nos Señor

Amen



Colegio EPI

Directie, Staf y Personal

ta extende nan mas sincero condolencia cu fayecimento di

Claudio Ernesto Martina

Cariñosamente jama 'Netto'

Na bida tata di Claudia Calderon-Martina,
Estudiante na Unit Salubridad y Servicio.

Hopi forsa na Claudia y demas famia

Cu Netto sosega na paz den brasa di señor.



Colegio EPI

Directie, Staf y Personal

ta extende nan mas sincero condolencia cu fayecimento di

Astrid Maritza Franken-Danies

Na bida mama di Edward y Sigwald Franken,

Estudiantenan na Unit Ciencia y Tecnologia.

Hopi forsa na Edward, Sigwald y demas famia

Cu Astrid sosega na paz den brasa di señor.

Tipline: 585-9500

**Grupo di oracion
Catolico:
"THE VOICE OF
JESUS"**



Cu honda pena ta participa fayecimento di;

Sra. Norma Catharina Pers

Carinhosamente jama "Normita"

Na bida un fiel ruman stima y sirbidor den Cristo y Mama Maria di e grupo di oracion "The Voice of Jesus" na Koyari.

Nos ta extende nos mas sincero condolencia specialmente na su ruman Mirna y su sobrina Geraldine y yiu Gerald y na su cunja Editha Pers y esposo y yiu Rafaela Pers y famia y na tur demas famianan y conocirnan. Cu Dios Todopoderoso duna bosonan hopi forza y consuelo den e momentonan tan dificil aki.

Nos ta invita tur nos Rumannan den Cristo y Mama Maria di

"The Voice of Jesus" pa bin full na blanco bisti pa asisti diasabra dia 9 April 2016 for di 2.30 p.m. na e acto di entierro na Misa Sta. Anna na Noord.

Normita, nos lo haya hopi falta di bo presencia na Koyari, pero den nos curason lo bo keda graba pa semper cu tur e recuerdonan bunita cu nos por a comparti hunto cu bo.

Cu "Normita" sosega na paz.



**Cerca Dios so mi alma ta na pas, ta di dje mi salvacion ta bini,
E so ta mi baranca y salvacion, mi forti – nunca lo mi no
tambaliá!
Salmo 62**

Cu inmenso dolor a nos curazon pero conform cu boluntad di Dios, y agradecido pa tur e amor y carino cu el'a duna nos, nos ta anuncia fayecimiento cristianamente di nos esposa, mama, ruman, cuña, tanta, y amiga stima:

**Astrid Maritza
Franken-Danies**



Na number di su :

Esposo: Franklin Franken
Yiunan: Edward Franken y Genesis Zievinger

Sigwald Franken y

Kimberly Hernandez

Mama: Petra Giel

Tata: † Mario Danies

Rumannan: Maria del Carmen Danies
Mario Rudolf Danies y yiunan
Mevelin y Benjamin Dijkhoff y famia
Mario y Glenda Danies-Danje
Shanila y Johnny Boekhoudt y yiu
Harold y Dorinda Danies-Franken

Cuña manera ruman: Astrid Franken

Sobrina y sobrino nan: Jorge y Lily Croes
Jamiro y yiunan
Jennifer y Lorenzo Peterson y yiu
Jenneline y yiu
Joshua
Jermaine

Sobre sobrina: Jay-Liz

Sobre sobrino nan: Q-Jay, Jaynuel, Jayden, Nathan.

Tanta- y omo nan: † Arturo y Berta Danies y famia
† Petra Danies y famia
Leoncita y † Federico Donata y famia
† Daniel Danies y yiu
Jossy Giel y famia
Jorge Dijkhoff
Jermaine Boekhoudt
Marisol Erasmus

Su primo(a) nan, amiga y amigo nan, comer y comper tur su bisina nan, conocir nan, ex coleganan: Optima N.V., Imperial Trust, MID Int'l, Ramondt Administratie.

Grupo nan di Oracion: Misionero di Jesus, Shalom, y tur otro grupo nan
Miembro nan di Lé Club

Y demas famia nan: Franken, Danies, Giel, Dijkhoff, Danje, Boekhoudt, Zievinger, Hernandez, Jacobs, Donata, Martis, Tromp, Penso, Webb, Cijntje.

Ta invita pa e acto di entierro cual lo tuma lugar Diabierna 8 di April 2016 na Misa Sta. Filomena na Paradera. E resto nan mortal di nos difunto stima lo reposa for di 2or pm pa 4 or pm na misa, despues saliendo pa Santana Catolico Pastoor Kraanwinkel na Paradera.

Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristeza nos por a lubida un of mas famia o conocir. Na lugar di flor of krans un donacion pa Koningin Wilhelmina Kankerfonds lo ta altamente aprecia. Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.



Gradicimento / Invitacion

Na number di famia nos kier a gradici tur esnan cu di un forma of otro a compaña nos na entierro di nos defunto stima :

**Andrew Furgill
Steven Wernet**



Alabes nos ta invita tur famia y conocirnan pa asisti na 3 Santo Sacrificio di misa na Inmaculada Concepcion na Sta Cruz

Diabierna 8 di april 2016 pa 6'or di atardi
Diasabra 9 di april 2016 pa 6'or di atardi
Diadomingo 10 di april 2016 pa 9'or di mainta

Diadomingo 10 di april 2016 pa 6'or di atardi lo tin un resamento di Rosario na Urataca 14E

Boso presencia lo ta altamente aprecia

With deep sadness and sorrow we announce the passing in the USA of:



Roberto Antonio Sharpe

Former employee of LAGO Oil & Transport Co,
Accounting Department, Aruba

Former accounting employee of NBC Studios and
Paramount Pictures, USA

Sunrise: Aruba, July 10th 1932

Sunset: New Jersey (USA), March 26th 2016

Left to mourn are:

His wife: Mariana Sharpe-Vanterpool

His children: Roberto Antonio Sharpe
Gina Louisa Sharpe
Michael Orlando Sharpe
Juan Carlos Sharpe

His surviving brothers and sisters:

Ramon and Lucy Sharpe-Bardouille (Aruba), Louisa (Elvira) and Juan De Palm-Sharpe (Aruba), Hugo Sharpe and Jacky (Venezuela), Julieta Moons-Sharpe (Aruba), Roy and Jose Sharpe-Swart (Netherlands), Denise (Dotty) Sharpe (Netherlands), Rita De Caluwe-Sharpe (Netherlands).

Family:

In-laws, grandchildren, nieces, nephews, great nieces and nephews, cousins, godchildren, families in USA, Dominican Republic, Japan, Netherlands, Venezuela and Aruba.

The funeral service will take place on Friday April 8th, 2016 in Englewood, New Jersey (USA).

May His Soul Rest in Eternal Peace.

**Tip line 5926895
solo di pueblo @
gmail.com**

Aurora
Funeral Home

**"Señor ta mi wardador mi'n tin falta di nada
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.
E ta hibami na awa trankil,
Pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23**

Cu inmenso tristesa pero conforme cu boluntad di Dios nos ta participa fayecimento di:

Jacobo Rasmijn

Mihor conoci como "Coby"

*12-10-1941 - †29-03-2016

Na number di:

Esposa: Mena Rasmijn
Yiunan: †Livino Rasmijn
Richard Rasmijn
†Cesar Rasmijn

Nietonan stima mane yui:

Cesmar Rasmijn y

Margelina Wolff

Revelino "Lino" Rasmijn

Nieta di crianza: Marybeth Rasmijn y famia

Bisanietonan stima: Cesmartje Rasmijn

C-Jay Rasmijn

Mane bisanietanan: Aingely Wolff

Alysha

Rumanan: Fransica Ridderstap y famia

†Isolina y †Ronny Meurs-Rasmijn

Alejandro y Winnie Rasmijn-Thiel y famia

†Fan y Lina Rasmijn-v/d Biezen y famia

†Efe Rasmijn

Sobrinonan: Efe, Inchi, Franky, Jossy, Reynaldi, Rosita, Gina, Natalie, Rosita "Eileen", Stennie, Rudolfo, Strinda, Janine, Gina, Ebby, Jahaira, Rosita "Rosa" y nan famia

Suegra: Sra. vda. Maria Werleman-Geerman

Cuñanan: Marina y Jerry Franken y famia

† Juan Werleman y famia

† Meta y † Amabel Henriquez y famia

Sita y Chemmy Dubero y famia

Roly Werleman

Dina y Tom Croes y famia

Sylvester "Buchi" y Nieva Werleman y famia

Helen y Roland Angela y famia

Frank Werleman

Rustico Werleman y famia

Enrika y Jossy de Cuba y famia

Ricardo "Cadochi" Werleman y Erika y famia

Mama di nietonan: Marina Maduro

Primo y primanan, amigonan, conocirnan, bisañanan, amigonan y ex-coleganan di Post Kantoor y demas famianan.

Nos ta pidi nos disculpa si den nos tristesa nos por a lubida un of otro famia.

Acto di entierro lo tuma lugar diabierna 8 April 2016 pa 4'or na Aurora Funeral home, saliendo pa Santana "Santa Maria" na Sta Cruz. Nos defunto stima lo ta reposa di 2'or pa 4'or di atardi na Aurora Funeral home.

Nos ta lamenta cu despues di entierro nos no por recibi bishita di condolencia na cas.



PRONOSTICO DI TEMPO VALIDO TE DIABIerna 08 DI APRIL 2016

COMPILA:

DIAHUEBS 07 DI APRIL 2016 17:00 (21:00 UTC)

TEMPO:

DIAHUEBS ANOCHI: PARCIALMENTE NUBLA CU CHENS PA UN AWASERO PASAJERO

DIABIerna: LEVEMENTE TE PARCIALMENTE NUBLA CU UN AWASERO DEN ORANAN DI MARDUGA Y MAINTA TREMPAN.

TEMPERATURA MAXIMO 32 GRADO CELSIUS Y TEMPERATURA MINIMO 26 GRADO CELSIUS.

SOLO LO BAHAWA NOCHI 06:52 PM Y LO SALI MAYAN MAINTA 06:32 AM.

BIENTO:

FOR DI GENERALMENTE DIRECCION OOST Y MODERA TE BASTA FUERTE;

FORSA 3 TE 5 (12 TE 39 KM/ORA, 7 TE 21 NUDO)

DE BES EN CUANDO POSIBLEMENTE FUERTE DEN RAFAGA; FORSA 6 (40 TE 50 KM/ORA, 22 TE 27 NUDO)

SITUACION GENERAL DI TEMPO:

EXSTENSION DI UN AREA DI PRESHON HALTU RIBA ATLANTICO TA MANTENIENDO WEER GENERALMENTE SECO.

SINEMBARGO, DEBINA UNAUMENTO DI HUMEDAD DEN NIVELNAN MAS ABOU DI ATMOSFERA POR SPERA UN AWASERO PASAJERO; DEN DIA E SECURA ACTUAL LO PREVALESE. MAS ALEU, STOF FINI PROCEDENTE DI SAHARA LO STROBA VISIBILIDAD UN POCO DEN PROXIMO 24 ORA.

CONDICION DI LAMA:

OLANAN DI LAMA LO TA FOR DI DIRECCION OOST CU HALTURA DI 2 TE 5 PIA

TEMPERATURA DI SUPERFICIE DI LAMA 27 GRADO CELSIUS.

REGISTRACION DI TEMPERATURA (CELSIUS) Y AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA :

AIRPORT MAX 32 / MIN 26 / 0.0

HADICURARI MAX 30 / MIN 26 / 0.0

PRONOSTICO DI TEMPO PA PROXIMO DIANAN:

PARCIALMENTE NUBLA CU UN YOBIDA PASAJERO DEN ORANAN DI MARDUGA I MAINTA TREMPAN;

SOBRA DI DIA NO TA SPERA YOBIDA DI IMPORTANCIA. STOF FINI DI SAHARA LO OBSTRUIR VISIBILIDAD UN POCO BIENTO LO TA FOR DI OOST Y LO TA MODERA TE BASTA FUERTE, DE BES EN CUANDO POSIBLEMENTE FUERTE DEN RAFAGA.

TEMPERATURA MAXI MIN LO TA: 33/27

E PROXIMO BULLETIN LO WORDO PUBLICA DIABIerna 08 DI APRIL 2016 17:00 (21:00 UTC)

Idea ta pa motiva otro scolnan bira scolnan saludabel

Muchanan hopi activo durante Dia Internacional di Actividad Fisico



Diaranson tabata Dia Internacional di Actividad Fisico y e alumnonan di Scol Cacique Macurima tabata hopi activo. Cabesante di e scol, Rachel Croes-Caster a menciona cu a tuma e momento pa comparti cu pueblo di Aruba y e otro scolnan tocante di e proyecto scolnan

saludabel cu ya nan tin algun aña ta participando aden. E idea ta pa motiva otro scolnan pa haci esaki y pa comunidad sa cu e ta pasando den e scol. Ya tin hopi aña e scol ta haciendo e parti actividad fisico cu e muchanan. Sinembargo e aña aki a dedica mas atencion riba e aspecto di salud,

como tambe movecion. E programa e aña aki ta pa stimula e muchanan pa drenta clubnan deportivo y asina keda den constante movecion y naturalmente wordo motiva pa hiba un estilo di bida saludabel. Esaki cu durante di nan desaroyo di crecimiento, nan por ta ciudadanonan saludabel y ehemplar.

TRAPPERS CLUB



**Prijs Special
Afls. 650.00**



SPECIAL PA FIESTA DI MUCHA... OF KIDS POOLPARTY

- Pa fiesta di mucha di 1 te cu 5 aña, cu duracion di 4 ora
- Airco - Ta inclui 100 stoel - 10 mesa
- Den e seccion openlucht por haci Poolparty / Dino Jumps

Pa informacion, yama 748-8280